

**Aktia**

Teckna en livförsäkring  
före årsskiftet och få -35%  
på första årets premie.

Boka tid till Vörå el. Oravais kontoret  
tfn 0800 0 2470

**MAXMOTRÖJAN.** Stor efterfrågan på de stickade  
tröjorna i blå och silvergrå färg. **SIDAN 3**

**TIDSRESOR.** På Tottesunds herrgård får man resa  
tillbaka i tiden. **SIDAN 7**

# KOMMUNBLADET

ONSDAGEN DEN 16 NOVEMBER 2016

NR 7 • ÅRGÅNG 29



## De bjuder på alternativa vårdformer

● Alternativ till konventionell vård finns i Kaitso. Marias Nycklar är det nya hälsokollektivet som erbjuder allt från kost-  
rådgivning till tarmsköljning. Tuomo Määttä, Marica Ainonen, Maria Wester, Kim Sarin och Jeanette Szymanski har alla  
varsin expertis som tillsammans bildar Marias Nycklar. **SIDAN 4**



**TAVELFLYTT.** Vårråkonstnären Paul Hägg-  
lunds verk kommer nu att finnas på äldrebo-  
enden och i kommunala byggnader. **SIDAN 12**



**LUCIA.** Erika Strand, Elin Stenman, Wilma  
Saari, Nikita Flygare, Jasmine Nyman och  
Wilma Smeds heter kandidaterna. **SIDAN 6**



**JULKALENDER.** Maria Svens och Alva  
Backlund jobbar med en levande julkalender  
i Kärklax, Maxmo och Tottesund. **SIDAN 8**





Vörå • Vöyri

# Det finns positiva saker också

• Då vi följer med nyhetsflödet bjuder det inte i dagens läge på så många positiva tongångar – eller för att använda sms- och sociala mediaspråk en sur gubbe med mungiporna som pekar neråt. Hösten har också bjudit på en del negativare nyheter som berör oss, till exempel i fråga om jourstatusen på Vasa centralsjukhus men också nyheten om att Halpa-Halli kommer att avsluta sin verksamhet i Vörå. Åtminstone kring jousen är frågan inte klar ännu.

Trots att det kan kännas tröstlöst finns det naturligtvis också en del positiva tecken i luften. För andra året i följd var Vörå kommun med på byggmässan i Botnihallen i slutet oktober. Om vi jämför de två åren med varandra så fick vi betydligt mera ut av årets mäsas i jämförelse med senaste år.

Till årets byggmässa hade vi ett fullmäktigebeslut om att sälja egnahemshustomterna till ett rabatterat pris, -50 procent. Villkoret är att reserveringen ska ske under 2016 och byggandet inledas under år 2017. Det här väckte ett stort intresse. Under och strax efter mässan hade totalt 4 tomter reserverats, vilket vi är mycket nöjda med. Förutom detta var det betydligt fler som såg på de olika alternativen. Många sökte efter havsnära boende. Mot den bakgrunden tror och hoppas jag att det är fler som nappar på detta erbjudande.

Till mässan hade vi framställt videofilmer över 5 bostadsområden i kommunen. Dessa hade Robin Bokull på ett förtjänstfullt sätt filmat med sin drönare. Videorna har väckt ett stort intresse och vi har även fått beröm från andra delar av Österbotten.

Temat för i år var välmående, på tjänstemännens ryggar stod det Vi bygger välmående. Vi möttes av fler glada Vöråansikten under mässan, många som var stolta över att vi var på plats. Vårt lotteri väckte stort intresse. Det kom över 1100 svar som gavs av totalt 9000 besökare. Prisen var produktpaket från sammanlagt 15 Vöråföretag inom välmåendebranschen. Vinsterna fördelades mellan Uleåborg i norr till Kyrkslätt i söder och Kauhava i öster.

Samtidigt frågade vi vilka ställen de besökt i kommun. Eftersom temat var välmående-relaterat var förhandsalternativen Vörå skid-

”Efteråt har jag hört att många aktörer inom byggbranschen, såväl från kommunen som utanför, som är inne på att det börjar se bättre ut inom byggbranschen.

centrum, Furirbostället i Oravais och Västerö vandringsled. Speciellt skidcentrum och Furirbostället hade många besök. Många svarade också Norrvalla vilket nästan var lika många som Västerö vandringsled.

Efteråt har jag hört många aktörer inom byggbranschen, såväl från kommunen som utanför, som är inne på att det börjar se bättre ut inom byggbranschen. I en kommun som Vörå är det här mer än välkommet då en stor del av befolkningen jobbar inom den branschen.

I slutet av november, närmare bestämt 29 november, håller vi en företagarträff för företag inom byggbranschen i Karvsor. Det behövs kunniga byggare i framtiden såväl regionalt, bland annat travbaneområdet i Vasa, som till Umeåtrakten och norra Sverige.

Att det också börjar röra på sig kring industritomter och fastigheter i kommuner är ett gott tecken. Viktigt att det finns framtidstro och att hjulen börjar rullar allt snabbare.



**MIKKO OLLIKAINEN**  
kommundirektör, kunnanjohtaja

# Myönteisiäkin asioita on

• Nykyinen uutisvirta ei sisällä kovinkaan monta myönteistä sävyä – tai jos käytämme tekstiviestin ja sosiaalisen median kieltä, kuvana on hapannaama suupielet alaspäin. Syksy on tarjonnut joukon meitä koskevia kielteisiä uutisia, esim. Vaasan keskussairaalaa päivystyksen asema ja Halpa-Hallin ilmoitus toiminnan lakkauttamisesta Vöyriellä. Päivystysasia ei toki vielä ole selvä.

Vaikka tilanne voi tuntua toivottomalta, ilmassa on kuitenkin myös joukko myönteisiäkin merkkejä. Vöyrin kunta osallistui Botnihallin rakennusmessuille lokakuun lopussa toista vuotta peräkkäin. Jos vertaamme näitä kahta vuotta, tämän vuoden messutulosemme oli paljon parempi edelliseen verrattuna.

Valtuusto päätti rakennusmessuja varten tarjota omakotitontteja myyntiin alennettuun hintaan, -50 prosenttia. Tarjouksen ehtona on, että varaus on tehtävä vuoden 2016 aikana ja rakentaminen aloitettava vuonna 2017. Tarjous herätti suurta kiinnostusta. Messuilla ja heti niiden jälkeen tehtiin neljä tonttivarausta, mihin olemme erittäin tyytyväisiä. Lisäksi huomattavasti useammat tutkivat eri tonttivalintoja. Monet hakivat merenläheistä asumista. Niinpä uskon ja toivon, että vielä useammat tarttuvat tähän tarjoukseen.

Olimme valmistuttaneet messuille videofilmit viidestä asuinalueesta eri puolilta kuntaa. Robin Bokull oli kuvannut ne kopterillaan, ja jälki oli upeaa. Videot ovat herättäneet suurta kiinnostusta, ja olemme saaneet kehuja eri puolilta Pohjanmaata.

Tämän vuoden teemana oli hyvinvointi, virkamiesten selässä luki Vi bygger välmående (Rakennamme hyvinvointia). Näimme messuilla monia iloisia vöyriiläisiä, jotka olivat ylpeitä osallistumisestamme. Arpa-aisemme herättivät suurta kiinnostusta. Saimme yli 1100 vastausta yhteensä 9000 kävijältä. Palkintoina oli tuotepaketteja yhteensä viideltätoista hyvinvointialan vöyriiläisyritykseltä. Voitot jakautuivat Oulusta Kirkkonummelle ja Kauhavalle.

Kysymme arpajaisten yhteydessä, missä paikoissa vastaajat olivat käyneet Vöyriellä. Koska teema liittyi hyvinvointiin, vaihtoehtoina mainittiin Vöyrin hiihtokeskus, Oravaisten furiirin puustelli ja Västerön patikkareitti. Monet olivat käyneet etenkin hiihtokeskuksessa ja furiirin puustellissa. Lisäksi monissa vastauksissa luki Norrvalla, lähes yhtä monissa kuin Västerön patikkareitti.

Olen sittemmin kuullut monilta rakennusalan toimijoilta, niin omasta kunnastamme kuin muualtakin, että alan näkymät alkavat kirkastua. Uutinen on enemmän kuin tervetullut Vöyrin kaltaisessa kunnassa, jossa suuri osa väestöstä työskentelee rakennusalalla.

Järjestämme marraskuun lopussa, tarkemmin sanottuna 29. marraskuuta, rakennusalan yrittäjätapaamisen Karvsorissa. Osaavia rakentajia tarvitaan tulevaisuudessa niin omalla alueellamme, mm. Vaasan raviradan alueella, kuin myös Uumajan seudulla ja Pohjois-Ruotsissa.

Sekin on hyvä merkki, että kunnan teollisuustontit ja kiinteistöt ovat jälleen liikkaitaneet. On tärkeää uskoa tulevaisuuteen ja että rattaat alkavat pyöriä yhä nopeammin.

”Olen sittemmin kuullut monilta rakennusalan toimijoilta, niin omasta kunnastamme kuin muualtakin, että alan näkymät alkavat kirkastua.

## Vörå samgymnasium firar 50 år

Vörå samgymnasium firar sina 50 år med en jubileumsfest onsdagen den 14 december kl. 13-15 på Campus Norrvalla. Festtalare är geolog Henrik Grind. Andra programinslag är tal, musik, videohälsningar, ordet fritt och servering. Även överraskningsinslag.

De jämna åren uppmärksammas med en historik om skolans bakgrund, tillkomst och verksamhet från 1930-talet fram till dagens gymnasievardag år 2016 på Norrvalla-backen. Materialet är varierat. Här följer ett axplock: de tidiga åren, gymnasiet och idrotts-gymnasiets framväxt, idrottsprestationer av olika slag, intervju med en världsmästare, internatsliv, stafettkarnevaler,

skolsamarbeten, goda studenteresultat, personporträtt, alster av tidigare och nuvarande studerande och en kavalkad med konstverk förfärdigade av skolans studerande. I slutet av boken finns namnlängder på dem som undervisat i skolan och på alla som avlagt studentexamen vid Vörå samgymnasium. Foton av äldre och nyare datum ingår.

Intresserade kan anmäla sig per telefon, via skolans e-postadress eller via Facebookgruppen "Vörå samgymnasium 50 år" senast den 30 november. Kontaktuppgifter finns i separat annons i detta nummer av Kommunbladet. Särskilt berörda får en personlig inbjudan per brev.

## Julbord på Norrvalla

• Ett varmt tack till alla som hjälpt cancerklubben att sälja Rosa bandet!

Elsas kök på Norrvalla dukar upp ett traditionellt julbord med alla julens delikatesser söndag 18.12. Vi har bokat bord från kl. 12.00 för våra medlemmar. Priset är 25 euro /person.

Anmälan om deltagande bör göras på förhand till Birgitta Hautala på tel.nr. 045-1880979, dock senast 9.12. Välkomna!

Cancerklubben beslöt på sitt styrelsemöte 5.9.2016 att bekosta anskaffning av specialmadrasser, som motverkar uppkomsten av liggsår och underlättar arbetet för vård och skötsel av patienten hemma. Vi har i samråd med

cancersjukskötare Bernice Suikkanen beställt madrasser, dynor och lyftlakan för palliativa vården.

Vi informerar mera när varorna vi beställt har anlänt.

## Insamling för Föreningarnas hus i Vörå

• I går den 15.11 startade penninginsamlingen för Föreningarnas hus i Vörå rf med vederbörligt tillstånd. Vi hälsar alla föreningar och enskilda vänner av vårt projekt välkommen att delta i insamlingen!

Kontot som Du skall använda för ditt bidrag är i Aktia nr FI61 4055 0012 5038 23. Medlen skall enligt tillståndet användas "För förverkligande av Föreningens

hus i Vörå" Tomten ligger bredvid kommunens bibliotek. Det blir ett hus i två eller förhoppningsvis tre våningar och skall inrymma brandsäkra arkiv för alla föreningar som är eller blir föreningens medlemmar. Ett rum, benämnt "Eriksrummet" skall utöver Eriks minnen innehålla ett mötesrum eller kabinett för föreningarna. Ett antal bostäder, skall huset även inrymma.

Intill biblioteket kommer sammanträdesrummet att fungera som forsknings-sal för alla som vill forska i den föreningsrika bygdens arkiv. Vår förhoppning är nu att bygdens många föreningar skall ansluta sig som medlemmar. Vi hoppas även att kommunen och församlingarna skall bli ständiga medlemmar, liksom på orten verksamma stiftelser. Kon-

takta oss så sänder vi föreningens stadgar och annan information som önskas.

Såsom framgått av tidningspressen forskar ordföranden i de dödsdömda föreningarnas historia i samarbete med Föreningsregistret och kommunens fritidsledare. Känner du till någon av de dödsdömda föreningarnas sista namntecknare, hoppas vi att du ringer 050-5275042 eller hör av dig till erik.liljeström@netikka.fi. i Samarbete med wor.tv kommer vi att fortgående informera om insamlingen, medlemsvärningen och den fortsatta planeringen.

Det skulle glädja mig mycket om enskilda personer ville delta i insamlingen och anmäla sig som understödande medlemmar till föreningen.

ERIK LILJESTRÖM





Gretel Björk har märkt av efterfrågan på Maxmotröjan från flera håll i världen.

FOTO: FELIX RANTSCHUKOFF

# Maxmotröjan fick liv från matta

**Gretel Björk har en lång bakgrund inom vävning och textilier. Det krävdes en nypa envishet och en stor del efterforskning för att hitta mönstret till Maxmotröjan.**

Björk arbetade förr på Medborgarsinstitutet med allt från stickning till annat handarbete. För 41 år sedan så öppnade hon egen affär i Vörå. Det blev till en större verksamhet än hon trott från början.

– Jag arbetade nästan dygnet runt med vävning och handarbete. Jag tänkte mig

att affären skulle bli liten och mysig. Men det visade sig att det skulle bli flera affärer, större utrymmen, men trots det mysigt, säger Björk.

Det historiska inom vävningen fick hon intresse för i Åbo. Hon besökte ofta museer och slott för att ta inspiration.

– Även fast det var många objekt som var i metall tog vi inspiration av formerna och gjorde på så sätt om hårt till mjukt.

**Från museet** i Vörå fick hon inspiration av Lars-Erik Förars. Han var väldigt intres-

serad av tapetastäcken och grantäcken och det blev Björk också. Inspirationen skulle bidra till att man på Vörå handarbetsaffär efterforskade om färger och mönster för att väva 13 kommuners folkdräkter.

– När vi efter en tid vävt så många olika kommuner och byars folkdräkter så tänkte jag för mig själv. Nog måste ju Maxmo ha en egen tröja de också.

På Klemetsgårdarna i Maxmo fanns i trappuppgången ett gammalt täcke med Maxmos egna mönster.

Baserat på detta täcke skapade Björk motivet till tröjan. I kombination med Maxmos vapen kunde hon till sist väva en tröja i silvergrå och blå färg. De Maxmotröjor som man stickat på Vörå handarbetsaffär har snabbt sålt slut.

– Det är otroligt hur stor efterfrågan det varit på dem. Vi hinner inte riktigt med efterfrågan. Den senaste tröjan hittade från Vörå till England. Det är roligt att Maxmo fått sin egna tröja och att folk gillar den.

FELIX RANTSCHUKOFF



Mönstret inspirerades av en matta i en trappuppgång på Klemetsgårdarna.

FOTO: FELIX RANTSCHUKOFF

**GRAVSTENAR AV ERKÄND KVALITET**

**SUKUNIMI**  
ETUNIMET  
+231.1965 +12.0.2004

från **KIVILÄHDE**  
KAIVIN KIVI  
+1989

Hämta redan idag en kostnadsfri katalog från vår byrå.

*Bevär offert, det lönar sig!*

**Vörå Begravningsbyrå** Vörå, Oravais, Maxmo  
Stefan och Ann-Sofie Lindgård, Vöråvägen 23, VÖRÅ  
Tel. 020-786 1541 el. 040-659 3335 www.begravningsbyra.fi

**VÖRÅ ELSERVICE AB**  
VÖYRIN SÄHKÖHUOLTO OY

MÅRTEN HELSING  
050 - 524 1976  
VORA.ELSERVICE@GMAIL.COM

**ALLT INOM BYGGNAD!**

- Renoverar
- Uppför egnahemshus
- Utför målningsarbeten
- Allt inom byggbranschen

**BYGG- OCH MONTERINGSTJÄNST**  
**SKOTT & HOLM**

Nils Skott 050-558 1401  
Leif Holm 050-558 1400  
holm.leif@netikka.fi  
66640 Maxmo

**ÖPPET: vard. 9-18**

**BA SERVICE**

**Fixus**

**Bilreparationer - alla märken**  
**Bosch testutrustning**  
**Besiktningsarbeten**

**J-E Backull, Lotlaxv. 398, 66600 Vörå** ☎ **050-554 9171**





Kim Sarin har sedan ung ålder varit intresserad av kost och hälsa.



Marica Aionon och colonhydroterapimaskinen till vänster hjälper kunderna med tarmfloran.



Jeanette Szymanski utövar själv neurolingvistisk programmering som hon också föreläser om.



Maria Wester har ett stort bibliotek och kartor på de olika ämnen som kan finnas i kroppen.

# Nyckeln till bättre hälsa i

**Maria Wester hyrde ett utrymme i Kaitsor Sparbank. Banken lades ner och då såg Wester sin chans, att köpa fastigheten och starta ett hälso-kollektiv kallat Marias Nycklar.**

– Jag har utbildat mig en stor del av mitt liv inom homeopati och hälsa. Än i denna dag utbildar jag mig. Jag tror jag aldrig kommer att bli helt färdig, säger Maria Wester, ägare av fastigheten.

Renoveringen av den gamla banken tog över ett år. Huset renoverades och byggdes om för uthyrning till de olika terapeuterna. Kim Sarin har sedan ung ålder varit intresserad av hur träning och kost inverkar på välmåendet. I dagens läge är han utbildad i kostrådgivning och olika for-

## **Kort om terapierna i hälsokollektivet Marias Nycklar:**

- Homeopati härstammar från Tyskland och baserar sig på teorin liknande botas med liknande. Genom att återställa balansen i kroppen kan läkning ske.
- I ozonterapi används medicinskt ozon. Ozonterapi kan ses som en naturlig läkning

mer av massage.

– Det hela började med att jag besökte Maria som kund. Det kom fram under terapi-sessionen att hon hade ett utrymme till uthyrning. Jag var såld på idén redan från första ordet. Det dröjde inte länge innan jag flyttade in i huset, säger Sarin.

Future Health Consultant-tjänster och idrottsmassage är några av de tjänster Sarin erbjuder på sin mottagning.

och är antiseptiskt samt energigivande.

- Future Health Consulting innebär att man tänker förutom kosten även på andningen, vattenintaget och tankarna.
- NLP baserar sig på att känna igen sina tankemöns-

Han tror att man lägger för stor fokus på kosten när man ger kostrådgivning. Andningen och vatten kan vara lika viktigt enligt honom.

**De terapier** som finns på Marias Hälsonycklar är alternativ till konventionella metoder. Wester önskar att kunderna hittade till dem i ett tidigare skede av sjukdomsförloppet. Genom åren har hon märkt att de alter-

ter och ändra på det för att uppnå önskade resultat.

- Kalevalainen jäsenkorjaus har beskrivits i den finska nationaleposen Kalevala.
- På Marias Hälsonycklars hemsida kan man läsa om olika fall som dragit nytta av terapierna.

nativa metoderna ofta är de sista som kunderna väljer.

– Vanligtvis går man först till lokala hälsovården, sedan till en läkare och till sist till en terapeut. Det är många som skulle kunna dra nytta av att tidigare investera i sin hälsa för att förebygga problemen innan de bryter ut, säger Wester.

**En annan** som är terapeut i huset är Marica Aionon, hennes expertis är colonhy-

droterapi, ozonterapi och mindfulness. Hennes filosofi är att en glad mage ger en glad hjärna. Genom tarm-sköljning och ozonterapi hjälper hon sina kunder med deras problem. Enligt henne är tarmens hälsa kroppens hälsa, fungerar inte tarmen kan hela individens allmäntillstånd angripas.

– Genom att tömma systemet så kan man skölja ut gammalt slagg och förbättra tarmarnas rörelser. Under behandlingen masseras tarmarna. Om man vill så utövar vi mindfulness eller andningsövningar på samma gång, säger Aionon.

Förutom de olika behandlingarna som finns i huset kan man även på Marias Nycklar gå på olika kurser. Aionon föreläser och håller kurser i mindfulness och

MBSR, det vill säga stressreducering baserat på mindfulness. Hon håller också kurser om självmedkänsla.

– Mindfulness handlar om hur man förhåller sig till sina egna tankar och känslor. Vi är väldigt hälsomedvetna i dagens läge, men en frisk kropp behöver ett friskt sinne. Genom mindfulness får kunderna minskad stress, ett bättre förhållningssätt till egna tankar och känslor samt lär sig att lyssna på sin kropp säger Aionon.

Förutom mindfulness ordnas också livscoachningar i huset. Jeanette Szymanski har i nästan tio år utövat och föreläst om neurolingvistisk programmering (NLP). Hon erbjuder sina tjänster för enskilda individer men även för par. Enligt Szymanski kan man ändra livet mot det po-





# Kaitsor



Tuomo Määttä demonstrerar ett av de vanligaste hållningsproblemen i Finland.

sitiva och uppnå de mål man satt upp genom NLP.

–Jag provade själv att använda mig av NLP. Det häftiga var att jag direkt kunde se resultat. Det är en väldigt konkret metod. Man hittar det rätta för en själv för att kunna uppnå stora eller små

mål. Jag har märkt att allt flera unga söker sig till mina kurser. De är i en sådan ålder att de måste göra allt större beslut och då är det viktigt att göra rätt, säger Szymanski.

Tuomo Määttä utövar en gammal finländsk form av behandling för kroppshåll-

ningen och olika former av zonerterapi. Kalevalainen jäsenkorjaus hjälper muskler och leder. Tanken bakom det är att förbättra kroppens stöd från nacken till fötterna.

–Idén är att kroppen ska vara i balans. Om man fallit och skadat sig kan balansen rubbas. Det jag gör är att jag hjälper att mjuka upp blodkärlen och nerverna vilket återställer den, säger Tuomo.

Wester hoppas att när kunderna kommer in till Marias Nycklar så får de andas harmoni och få ett bra bemötande.

–Vi är alla professionella och har alltid tid att lyssna på vad kunden besvärar av. Vi behandlar hela kroppen på olika sätt beroende på vad man vill ha, säger Wester.

TEXT & FOTO:  
FELIX RANTSCHUKOFF

## Möjligt att hoppa på läsårskurser efter nyår

• Vid anmälan till läsårskurs på hösten blev du som deltagare automatiskt anmäld till vårtermin. Ifall du nu av någon anledning inte vill fortsätta på vårtermin, bör du avboka din plats till kansli senast 2.12.2016, annars debiterar vi även vårens terminsavgift vid kursstarten våren 2017.

Vi vill här även påminna att i de flesta läsårskurser är det möjligt att hoppa på vid terminsstaten 2017.

Vecka 47 planerar vi ett antal nya kurser till vårtermin 2017. Via vårt formulär på adressen kan du enkelt sända oss tips på kurser du önskar se i vårt kursprogram nästa termin eller nästa läsår.

Blanketter finns även vid kommunens bibliotek. T.ex. kommer vi att planera en ny kurs i Silversmide 28–29.1.2017.

Vårens kurser kommer upp på nätet i slutet av december och i vårens katalog som utkommer i mellandagarna.

**Slutligen ett** pysseltips inför jul. Klipp och vik bladen i en bok så de bildar ett tomteansikte. Bokens pärmar dekorerar med vackert papper, origamidekorationer, pärlor, band och färg.

Ta med en bok som är minst 20 cm hög och har



Under bokvinkningskursen kan man till exempel skapa julpyrdnader.

minst 520 sidor samt tillbehör för dekorationer. Kursen heter BOKVIKNING-tom-

te, 111714, och hålls 14.12.2016 kl 18.00 vid Oravais förvaltningshus.

## Lukuvuosikursseille mahtuu vielä mukaan

• Syksyllä koko lukuvuoden kestäväälle kurssille ilmoittautumisen yhteydessä osallistujat ilmoittautuivat automaattisesti myös kevätlukukaudelle.

Mikäli joku nyt jostakin syystä ei sitten halua jatkaa kevätlukukaudelle, on hänen peruttava paikkansa kurssitoimistoon viimeistään 2.12.2016.

Muuten veloitamme myös kevään lukukausimaksun kun kurssi jatkuu keväällä 2017.

Muistutamme myös siitä lukuvuosikurssit eivät ole lukittuja vaan voitte ilmoittautua useimpiin likuvuosikurssihin vielä kevätlukukaudella 2017.

Viikolla 47 suunnittelemme uusia kurssseja kevätlukukaudelle. Voit helposti lähettää meille ehdotuksia kurssista osoitteessa olevalla lomakkeella.

Lomakkeita löytyy myös kunnan kirjastoissa. Kevätlukukauden kurssit näkyvät netissä joulukuun lopulla ja

kurssiluettelo ilmestyy välipäivinä.

**Lopuksi vihje** jouluksi. Kurssilla BOKVIKNING-tomte, 111714, taitat kirjan lehdet tonttukasvoksi. Koristele myös kirjan kansia origamikoristeluilla, helmillä, nauhoilla ym.

Ota mukaan vähintään 20 cm korkea ja vähintään 520 sivuinen kirja sekä tervikkeet koristeluun. Kurssi pidetään Oravaisten hallintotalolla 14.12.2016 klo 18.

## Avustukset Suomi 100-hankkeille

**Kulttuuri- ja vapaa-ajanlautakunta julistaa haettavaksi avustuksia Suomi 100 juhlavuoteen liittyvien hankkeiden toteuttamiseksi.**

Avustusta voivat hakea yksityishenkilöt, työryhmät ja kaikki yhdistykset, joiden kotipaikka on Vöyri. Hankkeen sisältö toteutetaan pääasiassa tammi-maaliskuussa 2017.

Huhtikuun-joulukuussa toteuttaviin hankkeisiin on mahdollista hakea avustusta 31.3.2017 mennessä. Teema

”Yhdessä” tulee näkyä hankkeen toteutuksessa sekä sisällössä ja hankkeen kytkös Suomen itsenäisyyteen on selvästi käytävä ilmi. Hankkeella ei tarvitse olla valtioneuvoston Suomi 100 -ohjelman hyväksyntää, jotta sille voitaisiin myöntää Vöyrin kunnan avustus. Hakuaika päättyy 30.11.2016 klo 16.00.

Ohjeet ja lomakkeet ovat saatavilla internetissä osoitteessa [www.vora.fi/avustukset](http://www.vora.fi/avustukset) tai paperiversiointina Vöyrin kunnantalolta, Oravaisten hallintotalolta tai kunnan kirjastoista.

## Ny hälsovårdsinspektör

• Uno Holmström gick i pension 1.11.2016 och som ny hälsovårdsinspektör har tillträtt Maria Rantala.

Rantala är bio- och livsmedelsteknikingenjör och kommer från Lillkyro.

## Uusi terveys-tarkastaja

• Uno Holmström jäi eläkkeelle 1.11.2016, ja Maria Rantala on aloittanut työn kunnan uutena terveystarkastajana.

Vähäkyröläinen Rantala on bio- ja elintarviketekniikan insinööri



# Möt årets luciakandidater!

## 1. Erika Strand

**Ålder:** 15

**Bor:** Oravais

**Familj:** Mamma, pappa och tre bröder, det kan vara lite jobbigt att vara enda flickan emellanåt. Jag är lite vanare med att hänga med pojkar än flickor kanske på grund av dem.

**Intressen:** Sång och gitarr. Jag skulle gärna börja skriva egna låtar. Pop och rock är mina favoritgenrer och favoritbandet är 5 Seconds of Summer.

**Bästa Luciaminne:** I lågstadiet på sexan skulle jag vara Lucia men så fick jag hosta och måsta avbryta. Det skulle vara kul att bli det nu.

**Betyg i musik:** 10



## 2. Elin Stenman

**Ålder:** 14

**Bor:** Oravais

**Familj:** Mamma, pappa och en bror. Min bror bor i Sverige, jag tror inte han ens vet om att jag ställer upp. Men han stöttar mig säkert ändå.

**Intressen:** Spela fotboll, dans och kompisar. Jag har spelat fotboll i sju år. Förutom fotbollen dansar jag också. Jag dansar mest Disco, det är roligt med många snabba rörelser och mycket hopp.

**Bästa Luciaminne:** I lågstadiet på sexan var jag tärna. Jag minns inte så mycket men det jag minns var den fina stämningen.

**Betyg i musik:** 8



## 3. Wilma Saari

**Ålder:** 14

**Bor:** Oravais

**Familj:** Mamma, pappa, två syster och en bror. Min storsyster Josefina har varit tärna och luciakandidat. Jag har fått mycket stöd av henne och min familj.

**Intressen:** Sång, löpning och fotboll. Fast jag har haft en paus nu eftersom jag vrickat foten.

**Bästa Luciaminne:** När jag gick på sexan så var jag Lucia och det var jättekul. Det kändes väldigt speciellt att få vara Lucia.

**Betyg i musik:** 10



## 4. Nikita Flygare

**Ålder:** 15 år

**Bor:** Oravais

**Familj:** Mamma, två bröder och en syster. Man kan tro att det är tufft med bröder men det har inte varit något problem för mig. Min syster har varit ett stort stöd.

**Intressen:** Vara med kompisar, musik och vara med pojkvännen David. Jag lyssnar på nästan all musik som är populär.

**Bästa Luciaminne:** På sexan i lågstadiet var jag Lucia. Det var mysigt, fint och glädjefyllt.

**Betyg i musik:** 9



## 5. Jasmine Nyman

**Ålder:** 15

**Bor:** Oravais

**Familj:** Mamma, pappa, fyra syster och två bröder. Min storsyster Caroline har varit Lucia förr och min mormor. Det går lite i släkten kan man säga.

**Intressen:** Fotboll, sång, dans och samhället. Jag gillar att fotografera och att skriva om samhällsrelaterade fenomen.

**Bästa Luciaminne:** Jag var med i kören till Lucia förra året. Det var jättekul att vara med och supermysigt.

**Betyg i musik:** 9



## 6. Wilma Smeds

**Ålder:** 15

**Bor:** Komossa

**Familj:** Mamma, pappa, två bröder och en syster. Min syster har tidigare varit kandidat.

**Intressen:** Träning, fotboll och att spela gitarr. Jag har spelat fotboll i åtta år och gitarr i tre år. Jag gillar nästan all musik.

**Bästa Luciaminne:** Jag fick vara Lucia redan på fyran i lågstadiet. Vi var så få flickor i skolan så de gjorde ett litet undantag. Det var roligt att jag fick göra det i så ung ålder.

**Betyg i musik:** 9



## Så röstar du

Hur skall jag göra för att rösta fram min favorit? Det är ganska enkelt. I ABC och STi i Oravais samt Amalia finns röstningslådor. Hit kan du föra röstningsblanketten och kostnaden för rösten.

Kröningen för Lucia hålls i Oravais kyrka tisdagen den 13.12 kl.18.30. Medverkande under kröningen är Kör för alla och Manskören. Efteråt bjuds på servering och lotteri i församlingshemmet.

### Jag röstar på kandidat nummer:

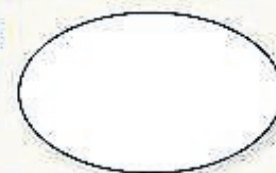
En röst kostar 2 euro.

Sista röstningsdag är **den 1 december.**

Kupongen skickas till:

**Birgitta Backman**

Österbergsgränden 4, 66800 Oravais.



Arrangör: **Röda Korset**, Oravais avdelning





på gång i **VÖRÅ**  
**FÖRSAMLING**



**VÖYRIN**  
**SEURAKUNNASSA**

*Tapautuu*

## Vad har du gjort av kryckan, Mary?

Det var vid vår kvällsgudstjänst i Oravais som Mary gick fram för att hälsa alla välkomna. Jag märkte att hon gick utan krycka och blev orolig.

Ska hon inte ta fast sig i någon bänk åtminstone? Tänkte jag. Men hon gick så lugnt trots att jag alltid sett henne gå stelt och stödj tungt på sin krycka. Jag fick orsak att ställa några frågor.

**Du har ju brukat använda krycka. Varför?**

För att jag i oktober 2013 fick en svår nervskada i ländryggen. Det började med diskbräck ett år tidigare. Men av olika anledningar fördröjdes operationen med nervskadan som resultat. Jag fördes med ambulans till Tammerfors först och sen till Vasa centralsjukhus där jag låg några dagar. Sen låg jag i bårtaxi och fördes till Malmiska i Jakobstad för rehabilitering. Jag fick lära mig gå på nytt.

Båda benen blev skadade men högra blev värre. Jag fick så kallad droppfot med känselbortfall. Till exempel höger stortå känner jag inte alls och den är också viktig när man går. Så småningom lärde jag mig att gå och klarade mig relativt bra med käpp och rollator. Den första tiden när jag kom hem tränade jag flitigt, för jag ville ju hålla mig i närömlunda skick.

**Vad jobbade du med?**

Jag har jobbat som närvårdare på Solrosen. Först blev jag sjukskriven efter operationen och rehabilite-

ringen. Sommaren 2015 fick jag invaliditetspension.

**Men nu går du ju bra! Hur kommer det sig?**

I mars fick jag tid för min tredje rehabiliteringsperiod. Det innebar tio dagar på Malmiska. Jag var hemma på permission över helgen. När jag skulle återvända på söndag så fick jag så starkt för mig att jag inte ska ta käppen med. Min man sa att det är ju halt! Ta käppen med! Men käppen lämnade kvar i Kimo och vi for till Jakobstad.

Jag sa genast när jag kom dit att jag inte har käppen med.

– Ja, men du får låna!

**Men från den dagen** har jag använt käppen bara två dagar. Det var därför att jag steg snett, jag föll och fick sjuk vrist. Jag arbetade hårt med mig själv på rehabiliteringen. Det var ju därför jag var där.

Allting kollades när jag kom. Läkaren sa att målet är att rollatorn ska bort. Den belastar ryggen. Och det är inte bra. Fysioterapeuten gick igenom min grundkondition. Målet är att vi kämpar för att den ska bli bättre, sa hon. Det här testet görs i början och slutet av rehabiliteringen.

Under den här tiden träffade jag en gammal bekant som också var inne för rehabilitering. Hon är en varmt troende kvinna och vi bad tillsammans. Vi bad förstås om helande för oss båda två.

Dagen före utskrivnings-

dagen var jag på sluttest med fysioterapeuten. Testet visade att vissa saker var helt oförändrade. Droppfoten är som förr men balansen och styrkan från midjan och neråt har förbättrats mycket märkbart. Hon var förvånad.

– Vad i all världen. Har du jumpat till och med i sängen?

Det hade jag inte gjort. Ett par gånger hade jag varit ute på promenad med gångstavar. Rollatorn var ju förbjuden.

På utskrivningsdagen innan jag skulle fara hem hade jag träff med läkaren. Han kom gående i korridoren med rocken slängande. Jag satt och stickade utanför hans rum.

– Och Mary hon sticker och sticker! Nu börjar man se en skynt av den gamla Mary. Varsågod och stig in!

Han gick in och satte sig vid sitt skrivbord. Jag gick in. Förstås utan käpp. Han tittade. Så skuffade han stolen bakåt och satte armarna i kors.

– Vad har hänt?

– Ja, vet du. Det här är nog vår Herre det. Och så du förstås!

Han satt fundersam en stund.

– Vet du, jag har inte gjort någonting, jag!

– Menar du det. Då kvarstår bara ett alternativ.

Han satt tyst. Och så sa han märkbart tagen:

– Vet du, jag har sett det förr!

Jag var överlycklig att jag kunde röra mig så pass



Mary Nystrand-Pärus, numera utan krycka.

FOTO: HJÖRDIS FÖRARS

bra. Jag gick till Prisma och handlade och berättade för alla att jag mår bra. Alla var så lyckliga och glada. Speciellt vid hemfärden. Det kändes som att nu får jag börja leva normalt. Käppen hade varit bra, men den fick mig att känna mig annorlunda och lite gammal.

**Du fick kraften tillbaka? Märkte du något särskilt när det hände?**

– Nej, inget särskilt när jag blev bättre men ingivelsen före jag for att jag skulle lämna käppen var väldigt stark.

**Måste man vara speciellt andlig på något sätt för att få uppleva en så oväntad förbättring?**

– Nej, det tror jag inte att man ska vara, men man måste ge Gud en chans att arbeta. Är man i den situationen att man är sjuk eller har nedsatt funktionsförmåga, vilket jag har ännu,

så är man mycket beroende av Gud.

Som troende ber man ju varje dag: Gode Gud hjälp mig! Det har jag gjort. Faktiskt.

– Man ju kalla det en livskris när man drabbas av något som det här. Och det har starkt tron alldeles otroligt. Det har gett mig mod att bekänna min tro. Jag tror på Gud och på frälsaren Jesus Kristus. Han är med alltid och överallt, när jag renser i landet, när jag sticker, när jag sitter i kyrkan, överallt.

Det var i våras när så många observerade mig och påpekade: 'Du har ju ingen käpp!'

Och jag har inte varit sen att säga, att jag tackar Gud att jag inte behöver den mera.

Jag åter fortfarande medicin för nervvärken och epilepsimedicin mot muskelkrampen som jag tro-

ligen inte kommer att slippa. Jag skulle ju vara tvungen att jumpa varenda dag ännu, men det gör jag inte. Jag går på vattengymnastik en gång i veckan. Och så måste jag hela tiden tänka på hur jag rör mig för att ha bästa balansen. Man lär sig sådant. När jag promenerar använder jag stavar och ett benstöd, för jag har ju fortfarande min droppfot.

Jag har värk men jag är lycklig och tacksam så här långt. Det har jag lärt mig. Att vi behöver inte göra allt så invecklat. Vi ger chansen åt Gud att göra vad som är bäst för oss. Inte går det alltid som man vill. Inte går det bra alla dagar. Inte har man alltid pengar i börsten, men det går!

Det är bara ett ord man behöver säga. Det är Jesus, och han kommer garantera.

HJÖRDIS FÖRARS

## Många kyrkoherdar den senaste tiden



I Vörs församling har kyrkoherdarna under de senaste årtionden varit långvariga av sig. Men under de tio senaste åren har rotationen varit desto större. Från början av november får jag i min tur inleda tjänstgöringen som herde, och mitt eget förordnande är i detta skede begränsat till utgången av augusti nästa år. Ansökningsproceduren sätts i gång igen nästa vår.

Denna tioårsperiod kännetecknas också av de församlingssammanslagningar som ägt rum. År 2007 gick

Vörs och Maxmo samman och år 2011 kom Oravais med. Varje församlingsdel har fortfarande kvar sina egna särdrag, även om förändringens vind har blåst.

I församlinglivet finns ändå mycket som är bestående. I tid och rum finns fastigheter och gravgårdar kvar på sina gamla platser. Dop, konfirmation och vigslar sker fortfarande i samma välbekanta atmosfär som tidigare.

Den viktigaste nivån i församlinglivet finns ändå ovanom dylika tankegång-

ar. Församlingens förbättring från tid till tid garanteras i sista hand av Guds heliga ord. Budskapet om Jesus Kristus, världens Frälsare, och budskapet om förlåtelsen som vi får genom honom förblir detsamma för varje generation.

De ekonomiska utsikterna för församlingen med tanke på kommande år är som alltid utmanande. Räcker de hopsamlade resurserna till för allt det arbete som vi vill göra? Den största utmaningen är ändå församlingens marginalise-

ring när samhället splittras och förväldsligas. Hur skall man få det dyrbara budskapet om Jesus framställt på ett begripligt och fängslande sätt för nutidsmänniskan? Här finns församlingens största utmaning och uppgift inför varje nytt verksamhetsår.

I Markus evangelium läser vi Jesu tankeväckande ord:

*Gå ut överallt i världen och förkunna evangeliet för hela skapelsen. Den som tror och blir döpt skall räddas, men den som inte tror skall bli dömd.*

Må Gud, den allsmäktige, ge sin nåd och välsignelse åt livet i Vörs församling så att trons levande låga får tändas i många människohjärtan, och man får uppleva hur underbart det är att här i tiden få höra till den frälsta skara som en gång skall prisas Gud och Lammet i härlighetens rike!

Välkommen inom Guds ords hörhall i olika sammanhang. Där, inför Ordet, mjuknar sinnet och trons låga börjar brinna.

JOUNI SINISALO  
T.F. KYRKOHERDE



# Med församlingen som ett slags andra hem

**Från och med november kommer Anders Kronlund från Vasa att arbeta som präst i Vörå församling.**

Han skall jobba 50 % och det betyder att han arbetar i medeltal varannan vecka.

Lite har han tjuvstartat med några åtaganden redan i oktober. Arbetsområdet kommer i huvudsak att vara Maxmo. Han har fått ett förordnande på tre månader till att börja med, och det kan förlängas enligt behov.

Anders har varit pensionerad sedan 2013, men trivs så bra med församlingsarbetet att han gärna vill hjälpa till där det behövs. Under den tid han varit pensionär har han hoppat in och vikarierat både som präst och kantor i Kaskö, Närpes, Vasa och Korsholm.

— Vad jag kan minnas har jag varit en enda gång i Maxmo kyrka. Det var när min kusin Johan Kronlund gifte sig med Göta från Kvimo. Annars har jag inte haft så mycket att göra med Maxmo, annat än att min pappa dog här för 30 år sedan. Han kom körande från riksåttan in mot Maxmo och började känna sig dålig, så han steg ur bilen. Ett par damer kom och ledde honom till sin veranda och där lämnade han det jordiska lugnt och stilla, berättar Anders.

Anders pappa Johannes Kronlund var rektor på Evangeliska folkhögskolan i Vasa, och där växte Anders upp. Efter studenten flyttade han till Åbo för att studera teologi. När ett år av studierna återstod flyttade han till Helsingfors och studerade till kantor vid Sibeliuskademin.

När han hade sin katorsexamen klar tog han

**Anders Kronlund**

- Pensionerad präst och kantor
- Uppvuxen i Vasa
- Kommer att jobba halvtid i Vörå
- Tycker om att vara med sina barnbarn

itu med det som var kvar av teologiestudierna och fick behörighet för två yrken. Han startade sin yrkeskarriär 1978 som kantor i Vasa och skötte dessutom en deltidstjänst som musiklektör på Evangeliska folkhögskolan fram till 1984, när han övergick till att arbeta heltid som musiklektör där.

Hösten 1987 blev han prästvigd och var präst i Borgå i tre år. Till Närpes församling kom han 1990 och därifrån blev han pensionerad 2013, fastän han var tjänstledig de sista åren och verkade bland annat som t.f. kyrkoherde i Vasa. I början på 2000-talet tjänstgjorde han dessutom ett par år som rektor på Evangeliska folkhögskolan där han vuxit upp och senare arbetat som musiklektör.

Efter pensioneringen arbetade han ett år som vikarie för kanton i Solf. När det vikariatet tog slut fick han en lunginflammation som ingen antibiotikabehandling på. Däremot förvärrades den och visade sig vara en följsjukdom av något mycket allvarigare. Till all lycka var den läkare som Anders konsulterade specialiserad på den ovanliga sjukdomen vaskulit och hon kunde snabbt ställa rätt diagnos.

Vaskulit är blodkärlsinflammation på svenska. Det är en kronisk och allvarlig sjukdom, som kan angripa vilka organ som helst. I hans fall först lungorna, och för närvarande njurarna.

Av de två månader som Anders var inlagd på Vasa centralsjukhus tillbringade

han en stor del på intensivvården eller i övervakningsrum under speciell uppsikt.

Han var så sjuk att han var på väg bort från livet. När han klarade den värsta krisen berättade läkaren att han hade uppskattningsvis ett par månader kvar att leva.

— Det där var nog en dålig idé, svarade Anders.

Visst var han trygg inför döden och van att möta döende och sörjande människor. Ändå kände han sig inte redo att lämna sina nära och kära, främst sina barnbarn. Han ville vara en del av deras liv ännu en tid.

**Det har nu gått mer än ett år sedan Anders fick sin dödsdom, och här är han ännu.**

Många bad för Anders och han kunde känna att han blev buren igenom krisen. Han är otroligt tacksam till Gud över att ännu få vara med i svängarna. Gud vet hur länge.

Anders är mycket barnkär. Han har två söner och två döttrar födda på åttiotalet. Han har också tre barnbarn, Leila och Filippa i Kaskö som är snart sex och fyra år, samt Henry som är två år och bor i USA.

Så ofta han har möjlighet är Anders i Kaskö och umgås med barnbarnen. Henry umgås han vanligtvis med via Skype, som gör det möjligt att se och prata med varandra vid datorskärmen. På grund av sin sjukdom kan han inte besöka familjen i USA. Det innebär för stora ekonomiska risker för hans



Anders Kronlund framför församlingshemmet i Maxmo. FOTO: ANDERS BÄCK

del. Där hjälper inte reseförsäkringen.

— Barnbarnen är en lisa för själen! Man blir så uppgjagd och de håller humöret uppe! De är nog en delorsak till att hälsan ändå hållit så här bra, säger Anders.

Det är en stor omställning för Anders att vara sjuk. Under sin yrkeskarriär har han varit välsignad med en stark hälsa.

— Jag minns att jag var hemma en gång på våren 1987, när jag var musiklektör. Då hade jag spysjuka. I mitt jobb som präst har jag inte behövt vara sjukskriven en enda dag! Undantaget något olycksfall.

Förutom en stark hälsa har Anders varit utrustad med en hög stresstolerans och stor arbetskapacitet, och de faktorerna har också gjort livet lättare.

Under de veckor som han kommer att vara ledig från arbetet i Vörå församling har han en hel del uppdrag som vikarie i andra församlingar. Förutom det är han förtroendevald i Vasa svenska församling, medlem i gemensamma kyrkofullmäktige i Vasa kyrkliga samfällighet, viceordförande för gemensamma kyrkorådet och medlem i församlingsrådet i Vasa svenska, vilket innebär ett stort engagemang. Han är också en

aktiv körsångare i Vasa.

— Församlingen har varit mitt andra hem i alla tider. Anders är också intresserad av bollsporter, främst fotboll. Han är en flitig besökare av nya Elisastadion. Under sin tid i Närpes var han ordförande för IF Kraft i 14 år.

Han betonar att det går bra att ta kontakt med honom när som helst. Han förstår att det är svårt för församlingsborna att kunna hålla reda på när han arbetar och är ledig, så det är fritt fram att ringa eller skicka e-post närhelst man behöver. Anders är van vid att hela tiden vara tillgänglig.

ANN-SOFI BÄCK

## Frias eller fällas?

I olika sammanhang får vi domar av olika slag. Idrottare blir dömda. Vi vet, det här med frisparkar, straffsparkar, gult kort och rött kort, diskvalificeringar av olika slag, och allt vad man nu kan dömas för eller dömas till.

**För oss alla** har ordet "dom" visserligen mest en negativ klang. Men domar är ju inte bara någonting negativt. Om jag gör ett mål i fotboll, så kan domaren döma det till mål, och då blir jag och alla i mitt lag glada. Men om motståndslaget gör mål och domaren dömer mål för de andra, då är vi inte lika glada. Det finns alltså två slag

av domar, fällande dom och friande dom.

Också jag har fått mina domar, och själv också utdelat sådana åt andra. Bland annat som fotbollsdomare.

För en hel del år sedan gav ett av mina barn i 7-årsåldern mig en fällande dom. Det var så att barnet gav mig i uppgift att skriva upp orter i Finland som börjar på bokstaven K, så många som jag bara kunde, på en minut. Jag skrev upp Karleby, Kemi, Kotka, Kouvola, och kanske någon till som börjar på bokstaven K. Då tiden gick ut skulle jag lämna upp pappret till den här domaren. Och domen avkunnades.

Hur gick det då för mig i min uppgift? Jo, inte särskilt bra. Den här domaren gav mig en riktig utskällning. Jag fick domen för att jag glömde Kaskö och Kristinestad. (Till all lycka var det inte frågan om bokstaven V och jag i värsta fall skulle ha glömt ortnamnet Vörå. I så fall skulle jag inte våga nämna det i dethär sammanhanget.)

Jag fick av mitt barn sannerligen höra vad jag var värd. Vilken odugling till pappa, som inte mindes de här två städerna som börjar på bokstaven K! Jag fick min dom. Det var visserligen fråga om en lek, så det var lätt att smälta den här domen.

Men det finns mycket hårdare domar. Det vet vi. Och utan den här glimten i

ögat. Då vi börjar syna vår värld idag närmare i sömskilt bra. Den här domaren gav mig en riktig utskällning. Jag fick domen för att jag glömde Kaskö och Kristinestad. (Till all lycka var det inte frågan om bokstaven V och jag i värsta fall skulle ha glömt ortnamnet Vörå. I så fall skulle jag inte våga nämna det i dethär sammanhanget.)

**I vårt eget land**, så också i Vörå, upplever människor den ena motgången efter den andra. Man ger sig själv sina egna fällande domar. Livet känns för många människor som det skulle vara utan mening. Man föds hit till jorden. Man lever sitt liv, och sedan är det slut. Vad är

det för mening med allt det?

Den här tiden på kyrkoåret påminns vi alldeles speciellt om domedagen. Men vad rör det oss, det här med domedagen? Jo, det rör oss mycket. Å ena sidan ligger du och jag inte så särskilt bra till med tanke på domens dag. Men det är bara halva sanningen. Lyckligtvis är det så, för å andra sidan ligger du och jag nämligen bra till, då vi tänker på den dagen.

Det har att göra med att Jesus inte har kommit för att döma oss, utan han har kommit för att rädda oss. Och som vi kan läsa i Lilla Bibeln: Så älskade Gud världen att han gav den sin ende son, för att de som tror på honom inte skall gå under utan ha evigt liv. Ty

Gud sände inte sin son i världen för att döma världen utan för att världen skulle räddas genom honom. Joh 3:16-17

Jesus har kommit till världen för att dö för våra synder. Han gjorde det på Golgata kors av sin stora kärlek till oss. Och inte nog med det. Han uppstod från de döda, för att på det sättet visa att han som Guds Son också har makt över döden. Tack vare detta faktum är Jesu lärjungar i samma läge som Jesus själv. Då Jesus vann över sin egen död kommer också vi som Jesu lärjungar att få göra det.

Ett gott slut på kyrkoåret! Och väl mött under den snart instundande adventstiden!

ANDERS KRONLUND



# Fira jul i Oravais

Kring julfirandet finns en speciell stämning. Det rör sig om värme, ljus, gott budskap och gemenskap.

I kyrkorna kring hela vår värld är förberedelserna i full gång för att skapa allt detta – med anledning av vår Frälsare Jesu Kristi födelse! Så även i våra tre kyrkor. Det finns olika traditioner vilka förverkligas på olika sätt. På själva julafton kan man i Oravais uppleva julens budskap på två sätt.

**Det första** är en familjevänlig julmusikal på eftermiddagen i kyrkan, där barn och vuxna gestaltar vägen till Betlehem med sång, musik och skådespel. Musikalen heter "Åsnexpressen", och kommer att ledas av Mikaela Malmsten-Ahlsved.

Musikalen övas in vid tre övningstillfällen i december, till vilka vem som helst är välkommen!

**Det andra** sättet att uppleva julens budskap och stämning på julafton i Oravais är något som fick sin

början ifjol: Midnattsmässa i kyrkan, en timme före midnatt. Tidpunkten är anpassad efter att julfirandet i hemmen då börjar vara slut, och man kan avsluta genom att tillsammans gå till kyrkan – och samtidigt fira nattvard. Eller så tar man mässan bara som en paus i familjefirandet och fortsätter festen när man kommer hem igen! Stämning blir det av de många facklorna längs kyrkmuren och den ljusa varma kyrkan och julsångerna.

Trots blåsten ifjol, och att ingen snö fanns, gav facklorna den stämning som avsikten var ifjol. Det är att hoppas på en vit och vindstilla julafton i år!

Jouni Sinisalo leder midnattsmässan i år.

**Två kvällar före julafton** kan man ta del av den mycket omtyckta Julfrid i Oravais kyrka. Där framför damkören Sångfoglarna med Margaretha Nordqvist i spetsen mycket stämningsfullt flera av de vackraste julsångerna.

PETER ÅBACKA



Bönehuset i Bertby mår bra.

FOTO: ANDERS BÄCK

## Lillajulsgröt och annat i Bertby

Det röda huset med det vita korset på gaveln och sidoväggen solar sig i höstsolen ute på Vöråslätten, ensamt och ståtligt mitt i Bertby by.

Bönehuset har sett många generationer växa upp. Ibland har det varit livligt i knutarna och ibland har det varit lugna tider. Den snart hundraåriga gamla helgedomen med de höga fönstren har fått vara en kär plats för många sedan den evangeliska väckelsen svepte fram över bygden. Här har hållits otaliga sångkvällar, missionsmöten, junior-samlingar, läsmöten och matserveringar.

Jag frågar Doris Bengs, som är bönehusföreningens ordförande, hur

bönehuset mår idag.

– Bönehuset mår bra, tycker jag. Doris visar mig runt i huset där många flitiga och omsorgsfulla händer hjälpts åt att hålla det i skick under åren.

Bönehusföreningen har fått bidrag från Bertby byasamfällighet och från Aktiastiftelsen, och med hjälp av dem har värme-pannan och oljetanken bytts ut, högtalarsystemet förnyats, trappan sandblästrats och ytterdörren bytts, för att nämna några av de arbeten som gjorts den senaste tiden. Uthuset är också målat och korset på långväggen har blivit utrustat med belysning, allt på talko förstås.

Till allt detta behövs många eldsjälur, Doris är

en av dem. Hon är nu inne på sitt sjunde år som ordförande i bönehusföreningen.

– Fast jag lovade bara vara ordförande ett år när jag blev tillfrågad.

**Vad händer här i bönehuset nu för tiden?**

– På lillajulsaftonen den 26 november serverar vi julgröt med soppa samt har basarförsäljning och lotteri. Till traditionen hör också att lotta ut en matkorg. Evenemanget börjar kl. 12 med andakt.

Efter julhelgen håller vi bönehusets julfest, närmare bestämt den 30.12. Då uppträder Bertbykören, som är en kör för hemmavarande "byyssbor" och Bertbybor i församlingen. Kören är speciell, för

den sjunger och övar bara en gång om året.

– Om söndagarna samlas söndagsskolan, och så brukar vi ha symöten varannan vecka. När våren kommer bjuder vi in till en vårfrukost och missionsfest.

På Kristi himmelsfärds dag brukar det ordnas gökottevandring med kaplan Tomas Klemets som guide.

**Är det något speciellt Doris önskar med tanke på framtiden?**

– Att det skulle komma fler yngre människor med i gemenskapen. Och det böneämnet lägger säkert också de andra bönehusvännerna med i sin aftonbön.

ANNIKA NUUJA



Åsnexpressen på gång.

FOTO: SAMUEL KLEMETS

## Promenad och soppa bland nyheterna i Vörå

I höst har tre nya aktiviteter startat i Vörå:

- Promenad och andakt
- Bön och lovsång
- Soppa och samtal

### Promenad och andakt

En grupp vandrare har sedan mitten av september samlats varje torsdag kl. 10 i Inger och Ingvald Backs trivsamma och uppvärmda lusthus på Älvdansvägen 7 i Vörå. Vi leder där med en kort andakt och en sång och promenerar sen tillsammans eller i grupper beroende på kondition en lämplig sträcka, förslagsvis 5–6 kilometer längs lite olika vägar varje gång. Vill man vandra kortare kan man förstås välja det. Promenaderna ger möjlighet till gemenskap och sporrar kanske

den som annars inte har så lätt att komma sig ut. Den som vill är välkommen med regelbundet eller bara då det passar. Och det kostar faktiskt ingenting.

### Bön och lovsång

Det är säkert många som i ensamhet ber för sina kära och för sig själva. Kanske också för någon okänd vars öde berört en, för vårt land, för länder i krig. I en gemenskap får man som bedjare uppmuntran och stöd att föra fram sina böneämnen. Det är gott att få ta del av personlig förbön, och bönen gör alltid en skillnad i ens liv. Därför har församlingen åter tagit upp möjligheten att samlas i Vörå kyrka för bön och förbön ett par fredagkvällar under hösten. Man kan anonymt

eller öppet be om förbön för sig själv, sina kära eller för något som ligger på ens hjärta.

Gud är stor. Gud älskar oss och vill hjälpa oss. När vi samlas i hans hus får vi sjunga om hans storhet och kärlek. "Undervisa och förmana varandra med psalmer, hymner och andliga sånger och sjung med tacksamhet Guds lov i era hjärtan." står det i Kolosserbrevet, 3:16. När vi samlas för att be Gud om hjälp vill vi också lov-sjunga honom.

Kvällarna innehåller ännu läsning av Guds ord och ett vittnesbörd av någon som planeringsgruppen kallar.

Nästa bön- och lovsångstillfälle är fredagen den 18.11 kl. 19 i Vörå kyrka. Temat för den sam-

lingen är Gud – vår far, och lyfter också fram den viktiga papprollen. Temat har valts med tanke på fars dag som infaller söndagen före. Kollekten, som samlas in genom ofergång, går till församlingens egen diakonifond.

### Soppa och samtal

Några söndagar under hösten har gudstjänstbesökarna i Vörå kyrka inbjudits att försätta gemenskapen efteråt i församlingens hemmet. Vi har kallat det Soppa och samtal. Tanken är att man runt en enkel måltid ska kunna samtala med varann om det goda man fått i kyrkan. Frågor och tankar som väckts ska kunna ventileras. Och personliga ämnen ska kunna lyftas fram.

Grundtanken är att vi be-

höver mera gemenskap i vår församling. Vi behöver samtala med varann, stöda varann, ta hand om varann, bli omhändertagna av varann, älska varann. Och be för varann.

"Mina älskade, låt oss älska varandra, ty kärleken är av Gud, och var och en som älskar är född av Gud och känner Gud." skriver lärjungen Johannes i sitt första brev. Vi samlas inte för att tävla med varann i vem som är bäst, utan för att hjälpa varann närmare ett gott liv i Kristus. Någon har sagt att församlingen är en plats där människor lever tillsammans i helande kärlek genom Guds kraft (liknar ett sjukhus, vi är alla i behov av vård och helande). Om vi lär känna varandra bättre, får vi kanske också för-

troende för varann. I en sån gemenskap vågar vi öppna oss och visa oss sådana som vi verkligen är. Och be tillsammans om Guds hjälp. Om vi visar upp en glansbild av vem vi är kanske vi en tid kan tycka att nog är vi bra. Men varför känns det då så ensamt och så tråkigt? Varför finns det ingen jag kan prata med? "Låt oss älska varann."

Det här är en hög målsättning, men i kyrkan får vi verkligen sikta högt. Vår Herre har gett oss uppgifter som är omöjliga att förverkliga i egen kraft. Han vill att vi ska vara beroende av honom.

Soppa och samtal-tillfällena fortsätter på våren om det finns intresse att delta.

EVA HIETANEN



Uudet virret otetaan käyttöön ensimmäisenä adventtina

# Virsikirjalle lisävihko

Aika ajoin virsikirjaan tehdään muutoksia. Tällä kertaa sekä suomenkieliseen että ruotsinkieliseen virsikirjaan tehdään lisävihko.

Ruotsalaiseen virsikirjaan on laadittu huomattavasti enemmän virsiehdotuksia. Suomenkieliseen virsikirjaan hyväksyttiin 79 uutta virttä.

Joitakin virsistä tunnistan, koska ne ovat jo kuuluneet kirkkokuorojen ohjelmistoon. Jotkut ovat tuntemattomampia. On mukana myös aivan uusia virsiä joita meille kanttorit saavat opettaa.

**I Me kiitämme ja ylistämme**-osioon kuuluvat virret joita on käytetty maailmalla herättämään hartautta ja kiitosta alkaen saksalaisesta, islantilaisesta, zululaisesta, saamelaisesta aina tuttuihin Jaakko Löytyn laulamaan Onko suurempaa ihmettä (907). Henkilökohtainen kokemus minulla on virrestä 912: Minun sydämeni on levollinen. Tämä virsi kuului ohjelmistoon, kun Oravaisen Kirkkokuoro teki yhteisprojektin Isonkyrön Kirkkokuoron kanssa kesäkuussa tänä vuonna.

Hartauslaulu voi rauhoittaa niin että Jumalan Sana

voi imeytyä ihan ihmisen sisimpään asti.

**II Me rukoilemme**-osioon kuuluu sekä ekuumeenisen Taizé-yhteisön hartauslaulu että gospelohjelmistoon kuuluva Leipä Elämän (921). Meille uutta sävelkieltä edustaa Rauhan Herra, suo rauha (918) jota on sosiaalisen median mukaan laulettu muurin palestiinalaisella puolelta kertomaan siitä että rauhaa sielläkin toivotaan. Se on alun perin arabiankielinen virsi.

**III Jumala on turvamme** monella tapaa.

Kelttiläisiä virsiä edustaa virsi 923, Jaakko Löytyn rakastettu Kahden maan kansalainen (924) on löytänyt paikkansa tähän vihkoseen. Pohjoismaista turvantunnetta jakavat Sapmista, Britt G. Hallqvistin hienoilla kielikuvilla Ruotsista sekä Ylva Eggehornin virsi satamaan löytämisestä. Laura Sippolan Salaisuutesi on saanut numeron 929 ja on pieni minimalistinen moderni virsi elämän arvoitukseellisuudesta. Mukulamessusta ja nuorten veisuista pääsivät 930 ja 931 mukaan. Ja lopuksi tässä osastossa sitten tuo Amazing Grace/Oi ihmeellistä armoa (932): lä-

hes klassikko jo ennen virsikirjaan pääsemistäkin.

**IV Odotuksen tähtymykseen**-osio sisältää joitakin uusia adventti- ja joululauluja, esimerkiksi Oi saavu jo, Immanuel (933) jota Vöyrin Kirkkokuoro on jouluuamuna laulanut. Samaan osastoon mahtuvat myös A-M Raittilan suomentama Anders Frostensonin Vehnänjyvä nukkuu (941) ja En voi nähdä tuulta (946) J. Forsbergin suomentamana. Aivan uusi virsi joka myös on ruotsalaisessa lisävihkossa on Lena Frilundin ja Camilla Cederholmin Niin vähän pieni siemen kaipaa (947). Ja syli on täynnä kukkia nyt myös suomeksi (943) ylönousemuksen ja kevään merkiksi.

**V Osallisuus, yhteys ja vastuu**-osioon kuuluu 949. Tämän virren sanoma on kutakuinkin ohut jos odotetaan virsiltä sanomaa Kristuksen lunastustyöstä. Olisikohan käänös espanjankielisestä alkuperästä pitänyt jotenkin istuttaa paremmin suomalaiseseen uskonnollisuuteen?

Virrellä numero 950 on kalevalainen poljento ja Anna-Mari Kaskisen sanat. Ehtoolliselle on uusia lauluja, joita jo on käytetty



Marja-Lena Södergård tutustui lisävihkon uusiin virsiin.

KUVA: ANDERS BÄCK

nuorten messuissa. OAS-liike ja Kongo Brazzavillen teologi H. Nkounkou on saanut mukaan virren Vienen suuren viestin (964).

**VI Nyt ja aina**-osio alkaa tunnetulla Nouta sain aamuun eli niin kuin entiset nuoret sen tunsivat Morning has broken. Ees-tiläistä ja norjalaista virsi-tuotantoa edustavat virret 967, 968 ja 969. Kaikkien lasten enkelilaulu on nyt saanut virren aseman: Maan korvessa kulkevi lapsosen tie. Britt G.

Hallqvistin ja Egil Hovlandin taivaslaulu: 977 on saanut Anne Mari Kaskisen käänöksen ja lopuksi tuo ihana esirukouslaulu Tulkoon tie sinua vastaan: irlantilainen hymni matkamiehille.

Toivotan kaikille iloista tutkimusmatkaa uusien virsien maailmaan. Tarvitaanko niitä, on sitten jokaisen jumalanpalveluksen valmistelijan ongelma.

**MARJA-LENA SÖDERGÅRD, KUOROLAINEN**

Lär er vara två

## Parkurs

– Nämen, vi kan väl inte gå äktenskapskurs, då kommer folk att undra vad vi har för problem här hemma!

Med dessa ord kom menterade en person min inbjudan till äktenskapskurs. Fastän det inte alltid märks utåt grälas det i de finländska hemmen om hemsysslor, om ekonomin och om ouppfyllda känslomässiga behov. Och fastän hemmet består av frendens turturduvor kan en god relation alltid bli ännu bättre.

**Jag deltog själv** i kursen med min fru detta år och kan varmt rekommendera den! Varför? Jo, därför att kursen – både ur ett manligt och kvinnligt perspektiv genom kursdragarna Vivian och Boris Salo – gav oss verktyg att använda så att vår relation förhoppningsvis inte stagnerar eller börjar gå på slentrianmässig autopilot. ”Kärleksbrasan” där hemma behöver alltid mera syre och metra ved.

**Ett konkret exempel** på ett verktyg jag använder ännu efter kursen är deltagarhäftet som är en kombination av lärobok och arbetsbok. Häftet innehåller en sammanfattning av äktenskapskursens viktigaste innehåll. Men det viktigaste är på ett sätt det jag själv skrivit där, till exempel konkreta tankar hur vi ska få mera tid tillsammans och påminnelser om hur vi kommunicerar kärlek.

Mera blommor åt frun!  
**INGEMAR KLEMETS**

**Redaktion** för denna bilaga:  
Tämän liitteen toimitus:

Anders Bäck (layout),  
Eva Hietanen, Tomas Klemets, Lise-Lott Löfs, Annika Nuuja.

Ansvarig utgivare:  
Jouni Sinisalo.

### Pastorskansliet

öppet:  
i Vörå må kl. 10–13,  
i Oravais to kl. 10–13.  
Telefontid ti–on kl. 10–13.  
Tel 06 384 4300,  
050 524 1970

### Kirkkoherranvirasto

avoinna:  
Vöyrillä ma klo 10–13,  
Oravaisissa to klo 10–13.  
Puhelinaika ti–to klo 10–13.  
Puh 06 384 4300,  
050 524 1970

www.voraforsamling.fi  
vora@evl.fi

Inte bara för dagklubbarnen

## Klapp- och klangmässa

Onsdagen den 14 december är det dags för dagklubbarnens terminsavslutning i Oravais församlingscenter. I år går den under namnet Klapp och klang, och jag satte mig ner med dagklubbsledarna i Vörå, Lise-Lott Löfs och Marianne Rex, för att ta reda på vad det egentligen handlar om.

– Det är en gudstjänst på barnens villkor. Vi vill att barnen ska få känna att det är på deras nivå, att de hänger med, säger Lise-Lott.

Gudstjänsten skiljer sig från en vanlig gudstjänst genom att den till största delen består av musik, sånger som barnen känner igen och kan sjunga med i. Alla barn som deltar kommer att få spela på ett handgjort rytminstrument av något slag, så räkna med fullt ös i sångerna! Förutom de rytmer som barnen står för ackompanjeras sångerna också av alla tre kanoterna i församlingen. Ingemar Klemets håller andakt.

Gudstjänsten är gemensam för barn från hela församlingens område, och om konceptet visar sig vara lyckat ordnas det på nytt nästa år, kanske i Vörå. Tillfället fungerar samtidigt som dagklubbarnas julfest.

– Men alla är förstås välkomna!  
– En del av sångerna har jultema och så blir det pepparkaka efteråt. Ta gärna med dig en tomteluva, hälsar dagklubbsledarna.

**MARTIN KLEMETS**

## Monta kirkkoherraa viime vuosina



Vöyrin seurakunnassa on ollut pitkäaikaisia kirkkoherroja viime vuosikymmeninä. Viimeisten 10 vuoden aikana vaihtuvuus on ollut kuitenkin suurempi. Marraskuun alusta saan aloittaa viranhoidon omalla vuorollani, ja omakin pestini on tässä vaiheessa rajattu vain ensi elokuun loppuun. Hakuprosessi laitetaan keväällä taas käyntiin.

Samaan 10 vuoden ajanjaksoon liittyvät myös tapahtuneet seurakuntaliitokset. Vuonna 2007 liittyi Vöyrin seurakuntaan Mak-

samaa ja vuonna 2011 Oravaisin. Kullakin seurakunnan osalla ovat edelleen omat ominaispiirteensä, kun muutoksen tuulet ovat puhaltaneet.

On seurakunnan elämässä paljon pysyvääkin. Maallisella ja ajallisella tasolla pysyvät kiinteistöt ja hautausmaat omilla paikoillaan. Kaste-, konfirmaatio- ja vihkikirkkoissa on sama tuttu ilme kuin ennenkin.

Tärkein seurakunnan taso jää kuitenkin tällaisten pohdintojen ulkopuolelle. Seurakunnan pysyvyyden

ajasta aikaan takaa viime kädessä Jumalan pyhä sana. Sanoma Jeesuksesta Kristuksesta, maailman Vapahtajasta ja sanoma hänen kauttaan saatavasta anteeksiantamuksesta pysyy samana jokaiselle sukupolvelle.

Seurakunnan talousnäkömät ovat tulevalle vuodelle aina haasteellisia. Riittävätkö kerätyt varat kaikkien siihen työhön, jota halutaan tehdä? Suurimpina haasteena on kuitenkin seurakunnan marginalisointuminen yhteiskunnan pirs-

toutuessa ja maallistuessa. Kuinka saadaa kallis sanoma Jeesuksesta ymmärrettävällä ja kiinnostavalla tavalla ihmisten tietoisuuteen? Siinä on seurakunnan suuri haaste ja tehtävä jokaista toimintavuotta ajatellen.

Markuksen evankeliumista luemme Jeesuksen pysäyttävät sanat. ”Julistakaa evankeliumia kaikille luoduille. Joka uskoo ja kastetaan, se pelastuu, mutta joka ei usko, se tuomitaan kadotukseen.” Antakoon kaikkivaltias

Jumala armonsa ja siunauksensa Vöyrin seurakunnan elämään, niin että elävä uskon liekki saa syttyä moneen sydämeen ja saadaa kokea kuinka ihanaa on täällä ajassa saada kuulua siihen pelastettuun joukkoon, joka kerran ylistää Jumalaa ja Karitsaa kirkkauden maailmassa!

Tervetuloa Jumalan sanan kuuloon eri yhteyksissä! Siellä, sanan alla, pehmenee mieli ja uskon liekki syttyy palamaan.

**JOUNI SINISALO, VT. KIRKKOHERRA**





Värdepåret Fredrika och Gustaf von Numers (Eija och Jussi Mendelin)



Elever prövar på att göra Syllabub.

# Tidsresor vid Tottesunds herrgård

• Efter att representanter för Österbottens barnkulturnätverk, BARK, bekantat sig med Tottesunds herrgård och område /Maxmo hembygdsförening/Kartläggningsprojektet, beslöts att göra ett samarbete för att kartlägga och testa möjligheterna att genomföra Tidsresor för barn.

Maxmo kyrkoby skola kontaktades och blev den första testgruppen. Tre tidsresor genomfördes i september och oktober. Detta som en av de konkreta teståtgärder som utförs för att finna nya användnings- och utvecklingsmöjligheter för byggnaderna och området.

Temat: Uppbyggnaden av överstebostället på Tottesund och året är 1798. Varför står det egentligen en Herrgård i Maxmo och hur kom den dit? Handledare och kontakt från BARK är museipedagog Victoria Nylund.

Alla klasser från Maxmo kyrkoby skola, åk 1-6 deltog i den första resan den 23 september, mellan kl. 9-13. Tack

vare samarbete med Tottesunds samfälligheter, kunde f.d. Marthastugan intill herrgården användas för medhavd lunch. En rundvandring i herrgården, för visning av miniatyrmodellen och Vita fruns kammare ingick också denna dag. Därefter erbjöd BARK tidsresan till kommunens övriga lågstadiers klass 3-4, med kortare tid och genomfördes kl. 9-11. Det blev Kimo skola och Karvsors skola gemensamt samt Koskeby skola som nappade på erbjudandet. Man fick lärdom om hur man byggde och skaffade material, behövdes talkofolk också då, vad hade generalen/översten för uppgifter under fredstid, hur arbetade herrgårdsfolket och pigor/drängar m.m.

Eleverna fick prova på att såga ved/bräddor, slå rep, stänkmåla, tvätta Generalens kläder, mäta med alstickor och göra Syllabub (vispad grädd med vin, men här skivade man vindruvor i stället som barnen kunde smaka på vid slutet av tids-

resan).

Glada, duktiga och kunniga talkoarbetare ställde upp och hjälpte till vid de olika stationerna.

Lärare och skolgångsbiträden deltog på olika sätt i genomförandet.

Tidsenliga kläder och en del rekvisita från BARK kunde användas.

En tidsresa skall också testas vintertid och planeras som bäst av BARK tillsammans med Tegengrenskolan för att genomföras i slutet på januari.

Detta kunde bli en plats som kompletterar utbudet i kommunen, förutom Oravais Furirsboställe med viss epok, Myrbergsgården med jordbruksmiljöer och så kunde Tottesundsområdet erbjuda andra teman, beroende på resultat av testerna. Med tanke på utveckling och nya teman för tidsresor och/eller undervisningsteman finns många olika möjligheter här, exempelvis; tiden kring den första byggnaden år 1660, musik - med tanke

på Sibelius anknäring, parken, naturstig/vandringssled, sagostunder.

Herrgårdens invigningsmiddag anno 5 november 1800:

Den sista större, konkreta teståtgärden som finns i planen för kartläggningsprojektet, genomfördes den 5 nov. En grupp ivriga talkoarbetare har samlats flera kvällar för planering, övningar under hösten och samarbetat med personal från kultur- och fritidsavdelningen. Vi fick mycket feedback från de inbjudna gästerna, som representerade kommunen, olika organisationer, föreningar och mindre och större företag. Detta är vi mycket tacksamma för och kommer att hjälpa oss vidare i kartläggningarna för denna typ av verksamhet i herrgården och området. Flera bilder kommer småningom att finnas på Se och upplev i Vörå, Tottesund, Kartläggningsprojektet

TEXT: ANITA BÄCK, PROJEKTLEDARE

Värme, vatten-, avlopps- och ventilationsanläggningar. Bergs- och jordvärmeanläggningar

## HEIKIUS RÖR AB

66800 Oravais, tfn 385 0083, 0500-160 593, 050-330 8022, heikiusror@netikka.fi

SÄHKÖASENNUS

## ELINSTALLATION AB FORS OY

050-520 3254

ELINSTALLATION & ELPLANERING

Nordlings Elinstallation Sähköasennus

Tel. 050 462 6620  
n.elinstallation@gmail.com

A-bygg U.Ahlbäck

a-bygg.u.ahlback@netikka.fi  
www.a-byggahlback.fi  
0500-362422

VTT certifierad

Kakel o. Golv  
Badrumsrenoveringar  
Parkettläggningar

KM Roofing

050 572 1214 050 568 9549  
Lagervägen 9 A 7  
65610 KÖRSBOLM  
www.kmroofing.fi

- Plåtslageri • Maskinfalsade Plåttak
- Fönterplåt/Plåtister • Taksäkerhetsprodukter
- Inplåtning av skorstenar • Skräddarsydda lösningar enligt kundens behov

## VVS-ARBETEN

reparationer, värme-pumpar, bergvärme m.m.

050-527 4128 • www.vvs-lvi.fi

STENBACK EL

## ELINSTALLATIONER

Tel. 050-5385756  
stenbackel@gmail.com

Wentis

## BEGRAVNINGSBYRÅ

Begravningsjänster i Oravais/Vörå kommun

Skolvägen 19. Må-fre 10-15. 0500 722 688/24H.  
lars.vonwendt@netikka.fi, www.wentis.com

BJÖRKVED & BLANDVED  
I OLIKA LÄNGDER  
29 cm, 33 cm, 45 cm och 1 m

Även 35 L småsäckar!

Även hemtransport  
Vasa - Munsala

P&T VED och MASKIN ÖB  
050-524 1981

EL-EK

Planering och elinstallationer

Oravais  
0500-361 771

1.12

## Julpysselkväll

Kransar, buketter, arrangemang m.m.

City Florist

Vöråvägen 23, VÖRÅ  
Tfn 06-3833 013  
Topeliusespl. 23, NYKARLEBY  
Tfn 0400 158 138

Se mer info från bloggen eller Facebook  
Även webbshop www.cityflorist.fi



# Julkalendern nästan som Pokémon Go

**För att öka på utbudet utöver olika danser ordnar Kärklax UF i år en nyhet. En levande julkalender i Kärklax, Maxmo och Tottesund för stora som små.**

–Initiativet kom från min sambos brorsdotter Ada Backlund som är tio år. Hennes släkting hade bott i Kristinestad där de ordnat levande julkalender. Då sa hon åt mig att det här måste vi ordna i Maxmo. Då sa jag att absolut ska vi göra det, säger Maria Svens som är medlem i Kärklax UF.

Med hjälp av lokala företag och föreningar blev alltså Backlunds dröm sann. De olika luckorna kommer att vara utplacerade i byn och många i anslutning till sponsorerna.

**Det som** Svens haft i åtanke är att julkalendern inte skall leda till att deltagarna inkräktar på privata områden.

–Det påminner lite om Pokémon Go eller geocaching. Luckorna kommer att vara gömda men vi vill påminna alla deltagare att luckorna är gömda på lättåtkomliga ställen, säger Svens.

Grundtanken är att olika bilder göms med varierande motiv. För att delta får man en blankett som agerar julkalender. Blanketterna fås från Sale i Maxmo eller Maxmo bibliotek.

De som samlat ihop minst 15 luckor kan sedan lämna in julkalendern för att delta i ett lotteri.

–De kommer att vara syn-



Maria Svens och Ada Backlund jobbar som bäst med julkalendern.

ligt gömda. Men de kan vara gömda genom vinklar. Det är inte omöjligt att någon lucka till och med finns i ett tak. Nu i startgroparna så har vi kanske inte resurser till att trycka upp riktiga julkalendrar. Men det är något vi hoppas kunna göra i framtiden.

Syftet är att Maxmoborna skall gå ut och röra på sig. Det är något för hela familjen att göra i julmörkret.

**Genom att** använda en karta så kommer deltagarna hitta fram. Svens menar att genom att använda en karta istället

för gåtor så blir det lättare att delta. Hon tillägger att det här kan ännu bara vara början.

–Vi har en ganska anspråkslös ambitionsnivå i år. Vi testar och ser hur många som deltar. Om responsen är bra så ser jag ingen orsak för att inte ordna det flera år.

**TEXT: FELIX RANTSCHUKOFF  
FOTO: MARIA SVENS**

**Lämplig utrustning när du söker julkalenderluckor: Reflexväst, varma kläder, penna, ficklampa, telefon och eventuellt en tomteluva.**



## Fototävling för unga – valokuvakilpailu nuorille

• Ungdomsrådet i Vörs utlyser en fototävling för barn och ungdomar. Det finns två tävlingsklasser. I den äldre klassen bör du vara mellan 13–19 år. Temat är naturbilder. Du deltar genom att tagga ditt Instagram-foto med #mittungavörs. Man bör ha ett öppet konto för att kunna delta. De tre bästa bilderna belönas. Första pris ger 100 euro, andra pris 60 euro och tredje pris 40 euro.

Den andra tävlingsklassen är för barn från 7–12 år. Temat är det bästa med Vörs. Tävlingsbidrag skickas till [www.vora.fi/tavling](http://www.vora.fi/tavling)

Kom ihåg att skriva namn och kontaktuppgifter. Även här prisbelönas de tre bästa

bidragen. Första pris ger 50 euro, andra och tredje pris belönas med 25 euro vardera.

I både klasserna utgår tävlingstiden den 2.12.2016. Vi förutsätter att deltagaren själv tagit fotot/fotona. Mera info finns på [www.vora.fi/tavling](http://www.vora.fi/tavling)

• Vöyrin nuorisoneuvosto julistaa valokuvakilpailun lapsille ja nuorille. Kilpailussa on kaksi luokkaa, joista ensimmäinen on tarkoitettu 13–19-vuotiaille kilpailijoille. Aiheena on luontokuvat. Osallistut täggäämällä Instagram-kuvasi #mittungavörs. Tilin pitää olla avoin, jotta voi osallistua. Kolme parasta kuvaa palkitaan: ensimmäinen

palkinto on 100 euroa, toinen 60 euroa ja kolmas 40 euroa.

Toinen kilpailuluokka on tarkoitettu 7–12-vuotiaille. Aiheena on mikä on parasta Vöyrillä. Kilpailukuvat lähetetään osoitteeseen [www.vora.fi/tavling](http://www.vora.fi/tavling)

Muista ilmoittaa myös nimesi ja yhteystietosi. Kolme parasta kuvaa palkitaan tässäkin luokassa: ensimmäinen palkinto on 50 euroa, toinen ja kolmas palkinto kumpikin 25 euroa.

Kilpailuaika päättyy 2.12.2016 kummassakin luokassa. Edellyttämme, että osallistuja on itse ottanut kuvan/kuvat. Lisätietoa verkkosivuilla [www.vora.fi/tavling](http://www.vora.fi/tavling)



## Lotlaxvägen åtgärdas

• Lotlaxvägen tillhör de statliga vägar vars skick inte varit det bästa på mycket länge. Under hösten har sättningsarna fyllts. Dessa kommer att lämnas så över vintern och nästa sommar är tanken att hela vägen beläggas.

## Bidrag för Finland 100-projekt

• Kultur- och fritidsnämnden lediganslår bidrag för projekt som kan kopplas till firandet av Finland 100 år. Bidraget kan sökas av privatpersoner, arbetsgrupper och föreningar registrerade i Vörs.

Bidraget gäller i första hand evenemang under tiden januari-mars 2017. För projekt som verkställs under april-december 2017 ansöks om bidrag i samband med den normala ansökningstiden för verksamhetsbidrag.

Temat tillsammans bör märkas och projektet bör ha en anknytning till det självständiga Finland. För att beviljas bidrag behöver projektet inte vara godkänt som ett Finland 100-program av statsrådet. Ansökningstiden utgår 30.11.2016. Blanketter och anvisningar finns under [www.vora.fi/bidrag](http://www.vora.fi/bidrag).

## Julgröt på Rasmusbacken

• Det blir julgröt och tomteverkstad söndag 4.12.kl.12–16 på Rasmusbacken.

Tomten och hans nissar har kommit på besök till Rasmusbacken och pysslar på Arvidsgårdens vind. Alla barn är välkomna att komma och träffa tomten och lämna in sin önskelista. Ringdansen därute och ponnyridning om vädret tillåter!

I Arvidsgården serveras också julgröt med fruktsoppa och skinksmörgås. Till efterrätt kaffe, saft och pepparkaka. Pris 10 euro, under 12 år 5 euro och 0–2 år gratis. Anmälan till Gunilla tfn 0400753414 senast fredagen 2.12.

## Novelltävling

• Ungdomsrådet ordnar en novelltävling (eller kort berättelse) för barn och ungdomar upp till 19 år. Ämnet är valfritt och bör bestå av minst 350 och max 500 ord. Bidragen bör vara skrivna på dator och skickas in senast 2.12.2016. En jury utser det vinnande bidraget som belönas med 100 euro.

**NYHET/NOUVEAU**

**BILVERKSTAD  
AUTOKORJAAMO**

**H-E SKOTERDEMONTERING**

Snöskotrar / Moottorikelkat  
Båtservice / Venehuolto  
Bilverkstad / Autokorjaamo  
Reservdelar / Varaosa  
Fyrhjulingar / Mönkijät

Utombordare / Perämoottorit  
Mopeder / Mopot  
Svetsarbeten / Hitsaustyöt  
Småmaskiner / Pienkoneet  
Service / Huolto

Adress / Osoite: Mäkipäiväen 13 / Mäkipäantie 13  
66600 Vörs / Vöyri, Finland / Suomi  
[www.skoterdelar.fi](http://www.skoterdelar.fi) [www.kelkkaosat.fi](http://www.kelkkaosat.fi) Tel. 045-632 7202

Välkommen till  
**Vörs samgymnasiums  
50-års jubileumsfest**  
14 december 2016 kl. 13–15  
vid Campus Norrvalla,  
Vörsvägen 305

O.S.A. 30.11  
[gymnasiet@edu.vora.fi](mailto:gymnasiet@edu.vora.fi) eller tel. 050 383 9244  
Meddela allergier för kaffeservering samt intresse för deltagande i "Ordet fritt"  
Eventuell uppvaktning kan riktas till:  
Elevrådet vid Vörs samgymnasium stipendiefond  
FI87 2056 2000 0069 52

**VINTERDÄCK I LAGER!**  
**Byt till NYA**  
**HANKOOK**  
**vinterdäck, så hålls  
Du på vägen!**

Konkurrens-kraftiga priser!

• service och reparationer av bilar, traktorer, lantbruksredskap m.m.  
• däckservice för tunga fordon  
• kontroll och inställningar av hjulvinklar  
ny 3D-utrustning

• service och installation

**BAGGAS**  
BIL & TRAKTOR  
[www.fixus.fi](http://www.fixus.fi)  
[www.baggasbil.fi](http://www.baggasbil.fi)

Bruskatan 383, tfn 010 3224 070  
Anders 0500 157 917



# Hästar är Wilmas stora intresse

Vi följde med Wilma Henriksson till stallet i Vörå. Hennes hobby är att rida och att vara med sina hästar.

Wilma vet inte riktigt vad som fick henne att börja rida. Hon har alltid älskat hästar, så länge hon kan minnas. När hon var liten samlade hon på allt med hästar på och hon tyckte att hästar var så häftiga djur.

Då red hon ponnyridningar och var med på hästdagar. Hon tjuvade på att få börja på ridskola och när hon var sex år gammal gick önskningsen äntligen i uppfyllelse.

Wilmas idol är den brittiska ryttaren Charlotte Djuardin, vars ridsätt Wilma tycker om. Wilmas drömjobb är att få arbeta med hästar, men eftersom hon är medveten om att det kommer bli svårt så är planen att först skaffa sig en utbildning inom polisyrket och satsa på hästarna efteråt.

Om hästycket inte lyckas kan hon falla tillbaka på polisyrket istället.

Vi frågade om det finns några mindre roliga saker med att vara i stallet, och Wilma svarade att det självklart finns eftersom det är mycket fysiskt jobb när man har hästar.

Det finns de dagar när hon bara inte orkar åka till stallet och göra allt.

–Det är också jobbigt i skolan när man får alla elaka



Wilma med finnhästen Milla.

FOTO: SANDRA NYLUND

kommentarer. Folk dömer snabbt och struntar i att kolla vem jag egentligen är. Jag tränar inom ridsporten men vissa har väldigt svårt att förstå att det inte ändrar på mig som människa. Likadant som att fotboll, ishockey och slalom inte ändrar något. Man är fortfarande människa. Jag har en personlighet som alla andra men ändå får jag höra elaka kommentarer om mitt hästintresse, säger Wilma.

När vi frågade Wilma vad som är roligast med att vara i stallet svarade hon att det

är att få arbeta med hästarna. Wilma berättade att hon själv har två egna hästar att ta hand om. Mister, som är ett varmblod, och Milla, som är en finnhäst.

–De är så intelligenta, vackra och har så stora hjärtan. Det finns ingen bättre känsla än när man kan arbeta som ett team med hästen. Har man upplevt den känslan vill man aldrig sluta med hästar eller ridning.

TEXT: WILMA MYLLOJA  
FOTO: SANDRA NYLUND

## Lions överlämnade lusthus

● Lördagen den 8.10 överlämnade Lions Club i Oravais ett Lusthus som Lions bröderna tillverkat.

Bygget har utförts under ledning av självaste lions presidenten, Torbjörn Backlund, i hans egna utrymmen.

Vinnaren i lotteriet var, Matts Norrgård i Kimo. Han fick huset levererat till sin tomt. Eftersom huset var byggt i samma by, gick detta

enkelt att flytta det ett par kilometer.

Tom Forslund fick fara till Hemavan fjällen en vecka.

Dessutom fanns det många andra vinnare som deltog i utlottningen.

## Lyckad kväll vid Mini-Masunen

● "Skymningskväll i Lumpänglarnas fotspår" blev

en lyckad tillställning med vandring, guidning vid "Mini-Masunen" och grötserving vid Virgo arbetarbo-stadsmuseum den 30.09.2016.

Författaren och regissören Annika Åhman var kvällens huvudgäst och berättade om sin nya pjäs "Lumpänglars väg" som sätts upp på Oravais Sommar-teater nästa sommar 2017. Ett trettiotal gäster samlades och stämningen var gemytlig.

Skymningskvällen ordnas även nästa höst 2017.

Låt oss förverkliga Era drömmar

**Ab BYGGTJÄNST H-E STORLUND OY**

66600 Vörå  
tfn 0500-264 811, 050-345 2656

4 st lägenheter i Oravais centrum  
Bostads Ab Oravais Pärla, Genvägen 1

A1: 1R+KV, 36 m<sup>2</sup> Fp. 51.076,79 € (Sp. 80.000 €)  
A3: 3R+K+B, 77 m<sup>2</sup> Fp. 102.136,47 € (Sp. 164.000 €)  
A4: 2R+KV+B, 46,5 m<sup>2</sup> Fp. 69.140,85 € (Sp. 106.500 €)  
A5: 1R+KV, 36 m<sup>2</sup> Fp. 53.076,79 € (Sp. 82.000 €)  
4 st bilplatser med elstolpe, enskild aktie 500 €/st

**KUSTENS**  
FASTIGHETSFORMEDLING AFM  
KIINTEISTOVALUTUS LKY

Tel. 050-557 5187  
info@kff.fi www.kff.fi  
KUSTENS FASTIGHETSFORMEDLING AFM

**BYGGARE OCH RENOVERARE!**

Från Vörå Snickeritjänst erhålles kvalitetsprodukter såsom:

- Kök i gammal stil (helträskåp)
- Innertrappor
- m.m., m.m.

Ta kontakt:  
tel. 0500-362 274  
vora.snickeritjanst@agrolink.fi  
www.vorasnickeritjanst.fi

**MBT-LINE**  
SANDBLÄSTRING & MÅLERIARBETEN

- LASTBILAR & SLÄPVAGNAR
- PÅBYGGNADER
- METALLKONSTRUKTIONER
- BILAR M.M.

Tfn: 050 3226594  
SEBASTIAN HELSING, VÖRÅ

**SLAMBRUNNSTÖMNING**

**LIKAKAIVON TYHJENNYS**

**STORLUNDS TRANSPORT**

0400 482 783

**Mottagning av rivningsvirke**

Lava på gården  
Alltid öppet

**Byggmaskinuthyrning**

Ring på förhand!

**AB Håbeco oy**  
Seiplaxvägen 88, Oravais  
Tfn 0500-265 576

**SIGNATURE**

**Klä dig snyggt och varmt till vintern!**

Välkommen!

**NYGÅRD**

Vöråv. 34, 66600 Vörå. Tfn 383 0941  
Öppet: onsd. 9-18, lörd. 9-14, övriga vard. 9-17

**Byahjälp Finland Ab/ Suomen Kyläavustajat Oy**

Behöver du hjälp? Ring! **050-410 9905**  
Tarvitsetko apua? Soita!

www.facebook.com/Byahjalp  
byahjalp@gmail.com

**VÖRÅ KOMMUN VÖYRIN KUNTA**

Öppet hus på nya daghemmet Tallkotten  
lördag 19.11.2016 kl. 14.00-16.00.  
Varmt välkomna, vi bjuder på kaffe och tårta.

Adress: Daghemmet Tallkotten, Malmvägen 26, 66800 Oravais

**Avoimet ovet uudessa päiväkotii Tallkottenissa**  
Lauantaina 19.11.2016 klo.14.00-16.00.  
Kaikki lämpimästi tervetulleita, tarjoamme kahvia ja kakkua.

Osoite: Päiväkoti Tallkotten, Malmintie 26, 66800 Oravais

www.vora.fi www.voyri.fi

**VÖRÅ KOMMUN VÖYRIN KUNTA**

**Understöd och stipendium**

Ur **lantbruks- och hemslöjdsfonden** kan understöd sökas av svenska lantbruksklubbar och elever vid hemslöjdsskolor, på hemslöjdslinje i yrkesinstitut samt för studier i anslutning till lantbruksnäringen. Sökanden ska vara skriven i gamla Vörå primärkommunsdel. Ur ansökan bör framgå läroinrättningens namn, studiekostnader, uppgifter om linjeval eller studieinriktning, intyg över studieprestationer och intyg över studieplats för innevarande läsår samt kontonummer.

Ur **Stagnäs Johannes och Ellen Stipendiefond** kan stipendium sökas av studerande som är skrivna i gamla Maxmo primärkommundel. Stipendiet delas ut i enlighet med donatorns föreskrifter till förtjänta skolor, som efter avslutad grundskola bedriver yrkesinriktade studier på andra stadiet. Av ansökan bör framgå läroinrättningens namn och intyg över studieprestationer samt kontonummer.

Ur **Jordbruksstipendiefonden** kan elever med hemort i gamla Oravais primärkommundel som studerar för grundexamen inom lantbruk med examen lantbruksföretagare (linjerna produktion, teknik eller djurskötsel), studerar på linjen för vuxna för att erhålla kompetensen som krävs för generationsväxlingar eller studerar till agrolog. Ur ansökan bör framgå läroinrättningens namn, studiekostnader, uppgifter om linjeval eller studieinriktning, intyg över studieprestationer och intyg över studieplats för innevarande läsår samt kontonummer.

Elektronisk ansökan på [www.vora.fi](http://www.vora.fi) > E-tjänster eller på blankett (vora.fi>blanketter) på adressen Vörå kommun, Vöråvägen 18, 66600 Vörå, lämnas in **senast 30.11.2016**. Till ansökan bör bifogas kopia av efterfrågade intyg.

**Avustukset ja apurahat**

**Maatalous- ja kotiteollisuusrahastosta** myönnetään avustuksia Vöyrin kuntaosassa toimiville ruotsinkielisille maatalouskerhoille sekä vöyriäläisille opiskelijoille, jotka käyvät kotiteollisuuskoulua, ovat oppilaana ammattikoulun kotiteollisuuslinjalla tai suorittavat maatalouslinkeinoon liittyviä opintoja. Hakemuksesta tulee ilmetä oppilaitoksen nimi, opiskelukustannukset, tiedot opiskelijan opiskelulinjasta tai opintosuunnasta, todistus opintosuorituksista, koulun antama kuluvan vuoden läsnäoloilmoitus ja tilinumero.

**Ellen ja Johannes Stagnäs'in stipendirahastosta** myönnetään stipendejä opiskelijoille, jotka tulevat Maksamaan kuntaosasta. Stipendejä myönnetään lahjoittajien asettamien ehtojen mukaan menestyneille koululaisille, jotka peruskoulun päätettyään ovat hakeutuneet toiseen asteeseen ammatilliseen koulutukseen. Hakemuksesta tulee ilmetä oppilaitoksen nimi, todistus opintosuorituksista ja tilinumero.

**Maatalousstipendirahastosta** myönnetään stipendejä opiskelijoille, joiden kotipaikka on Oravaisten kuntaosassa ja jotka opiskelevat maatalousalan oppilaitoksissa maatalousrytjän perustutkintoa varten (tuotanto-, tekniikka- tai eläintenhoitolinjat), aikuisopintolinjalla hankkiakseen sukupolven vaihdokseen tarvittavan pätevyuden tai opiskelevat agrologiksi. Hakemuksesta tulee ilmetä oppilaitoksen nimi, opiskelukustannukset, opintolinjat tai opintojen suuntautuminen, todistus opintosuorituksista ja oppilaitoksen todistus kuluvan lukuvuoden opiskelupaikasta sekä tilinumero.

Sähköinen hakemus osoitteessa <http://www.vora.fi> > E-palvelut tai lomakkeena (vora.fi > lomakkeet) osoitteeseen Vöyrin kunta, Vöyrintie 18, 66600 Vöyri. Hakemus on jätettävä viimeistään **30.11.2016**. Hakemukseen on liitettävä kysytyt todistukset.

www.vora.fi www.voyri.fi



## Logotävling för ungdomar

• Ungdomsrådet vill stärka sin profil och utlyser en logotävling. Du som är under 19 år kan delta i tävlingen. Enda kravet är att det bör synas att det gäller ungdomsrådet. Logon får gärna vara så färdig som möjligt. Bidragen kan skickas per e-post till eller lämnas till kommungården alternativt förvaltningshuset. Vinnaren belönas med 100 euro. Sista inlämningsdag är 18.11.2016.

### FÖRETAGARTRÄFF

avsedd för företag inom byggbranschen

Tisdagen den 29 november kl 18.00 vid Karvsor skola (Vöråvägen 1417).

Mauritz Knuts från VASEK berättar om de framtida planerna vid travbaneområdet i Vasa samt möjligheterna i Umeå och Kiruna!

Kaffebjudning! Välkomna!

Näringslivsrådet

### YRITTÄJÄTAPAAMINEN

rakennusalan yrittäjille!

Tiistaina 29. marraskuuta klo 18.00 Karvsorin koululla (Vöyrintie 1417)

Mauritz Knuts VASEKista kertoo Vaasan vanhan raviradan suunnittelusta sekä mahdollisuuksista Uumajassa ja Kiirunassa! Kahvitarjoilu! Tervetuloa! Yrittäjäneuvosto

## VÖRÅ KUNTA VÖYRIN KUNTA



### KUNGÖRELSE

Förslag till nya vägnamn i Oxkangarområdet och i Vörå centrum, Radhusvägen, finns till påseende på kommungården i Vörå, centralkansliet, Vöråvägen 18, under tiden 16.11-15.12.2016.

Förslagen finns även på Vörå kommuns webbsida, [www.vora.fi/samhallsplanering](http://www.vora.fi/samhallsplanering).

Eventuella anmärkningar ska lämnas in senast 15.12.2016 till Kommunstyrelsen i Vörå kommun, Vöråvägen 18, 66600 Vörå. Anmärkningsblankett finns på webbsidan eller kan hämtas från centralkansliet.

Kommunstyrelsen i Vörå kommun

### KUULUTUS

Ehdotus Oxkangarin alueen ja Vöyriin keskustan, Rivitalontie, uusiksi tiennimiksi on nähtävänä 16.11.-15.12.2016 Vöyriin kunnantalon keskustoimistossa, Vöyrintie 18.

Ehdotus on nähtävissä myös kunnan verkkosivuilla, [www.voyri.fi/yhteiskuntasuunnittelu](http://www.voyri.fi/yhteiskuntasuunnittelu).

Mahdolliset muistutukset tulee jättää viimeistään 15.12.2016 Vöyriin kunnanhallitukselle, Vöyrintie 18, 66600 Vöyri. Huomautuslomake on saatavilla kunnan verkkosivuilta tai noudettavissa keskustoimistosta. Vöyriin kunnanhallitus

[www.vora.fi](http://www.vora.fi)

[www.voyri.fi](http://www.voyri.fi)

## Vörå kommunbibliotek – Vöyriin kunnankirjasto

### Läsarna tipsar! Lukijat vinkkaavat!

**Namn:** Zacharias Eklund.

**Ålder:** 10.

**Bor:** Djupsund.

**Sysslar med:** Går på fyran i Särkimo skola.

**Senaste läst bok:** Fred får en fullträff. Den handlar om en pojke som i sina drömmar spelar fotboll med FC Barcelona. Det var en lättläst bok.

**Min favoritbok:** Fotbollstjärnor 2016. Jag älskar fotboll så det är kul att läsa om olika fotbollsspelare.

**Min favoritförfattare:** Jag tycker om Tom Palmers böcker. Han skriver en bokserie som heter Fotbollsakademin.

**Just nu läser jag gärna:** Jag gillar att lyssna på högläsning. Just nu läser vi Harry Potter och den vises sten där hemma. Den är spännande!

**Berätta om ett särskilt läsminne:** Jag minns en gång när mamma läste en Sunebok för mig, jag minns inte vilken. Då skrattade vi båda så tårarna rann.

**Vad jag tänker på när jag hör ordet bibliotek:** Böcker! Bibliotek är bra för där finns massa böcker att låna och så kostar det ingenting.

**Nimi:** Johanna Hermans.

**Ikä:** 32.

**Asun:** Oravais.



Zacharias Eklund.



Johanna Hermans.



Mikko Ollikainen.

**Mitä teen:** Olen hoitopaalla vuoden loppuun.

**Viimeisin lukemani kirja:** Paula Hawkins: Nainen junnassa

**Paras lukemani kirja:** Joku kriminaaliromaani.

**Suosikkikirjailijani:** Mm. Leena Lehtolainen.

**Nyt luen mielelläni:** Faktakirjoja, kriminaaliromaaneeja, viimeaikoina on tullut luettua useampi Jojo Moyesin kirja.

**Lukukokemus:** Hyvä kirja lämpimässä paikassa uimarannalla

**Mikä tulee mieleeni sanasta**

**kirjasto:** Paikka johon mennään lasten kanssa ja josta kaikille löytyy jotain luettavaa.

**Namn:** Mikko Ollikainen.

**Ålder:** 38.

**Bor:** Malax.

**Sysslar med:** Kommunirektör i Vörå.

**Senaste läst bok:** Ensimmäiset 1000 sanaani (vi läser varje kväll för vår drygt 3-åriga dotter).

**Min favoritbok:** Finns flera bra, kan inte spontant lyfta upp någon nu.

**Min favoritförfattare:** Astrid Lindgren, hennes berättelser kommer att leva i århundraden.

**Just nu läser jag gärna:** Vänd om min längtan av Ann-Luise Bertell.

**Berätta om ett särskilt läsminne:** Från ungdomstiden minns jag självbiografen om Börje Salming, en berättelse om hur du kan nå otroligt långt även om du kommer från en liten ort i Lappland.

**Vad jag tänker på när jag hör ordet bibliotek:** Ett rum för avkoppling och kunskap.

## Nyfödda



Anton Dan Arvid Österåker föddes den 10.01.2016. Han var 50 cm lång och vägde 4305 gram. Föräldrarna heter Dan Österåker och Camilla Ekholm. Syskonen heter Mathias (7 år) och Isabella (3 år).



Minna och Jonas Löfdahl i Oravais fick den 17.6.2016 en flicka som vägde 4730 gram och var 52 cm. Storasyter heter Ilona Löfdahl, 2 år.



Benny Jens Roland Karlsson föddes den 9 juni och vägde 3960 gram och var 53 cm lång. Föräldrar är Emilia Rosenberg & Jens Karlsson, syskonen heter Wilma 7 år & Maya 5 år.

## VÖRÅ KUNTA VÖYRIN KUNTA



### FASTIGHETSSKATTEBIDRAG

Ideella, icke-vinstdrivande föreningar och samfund, som inte är mervärdesskatteskyldiga kan ansöka om bidrag för 2016 års fastighetsskatt.

Elektronisk ansökan på [www.vora.fi](http://www.vora.fi) > E-tjänster > Fastighetsskatt eller på blankett ([vora.fi](http://vora.fi)>blanketter) på adressen Vörå kommun, Vöråvägen 18, 66600 Vörå, lämnas in **senast 30.11.2016**.

Till ansökan bör bifogas kopia av betalningskvitto och skatteförvaltningsens beslut om fastighetsbeskattning.

### KIINTEISTÖVEROAVUSTUS

Aatteelliset, voittoa tavoittelemattomat yhdistykset ja yhteisöt, jotka eivät ole arvonlisäverovelvollisia, voivat hakea avustusta vuoden 2016 kiinteistöveron maksuun.

Sähköinen hakemus osoitteessa <http://www.vora.fi> > E-palvelut > Kiinteistövero tai lomakkeena ([vora.fi](http://vora.fi) > lomakkeet) osoitteeseen Vöyriin kunta, Vöyrintie 18, 66600 Vöyri. Hakemus on jätettävä **viimeistään 30.11.2016**.

Hakemukseen on liitettävä kopio maksukuitista ja verohallinnon kiinteistöveropäätöksestä.

[www.vora.fi](http://www.vora.fi)

[www.voyri.fi](http://www.voyri.fi)

# Julkonsert

Med medborgar-institutets körer:

**Aquarelle**  
**Kör För Alla**  
**Oravais Manskör**

Dirigent: Emilia Backman  
Piano: Anna-Stina Strand

**Oravais kyrka**  
**Lördag 3.12.2016 kl. 18**

Välkomna på en stämningsfull konsert med en blandning av nyare julsånger och gamla favoriter

- Falsade tak
- Inplåtning av skorstenar
- Rännor och taksäkerheter
- Fönsterbleck och plåtlistor

**Oravais Plåtslageri**  
Jens Norrgård 050-592 4888

Ring för offert!

## KUSTENS MÅLERI & KAKEL

FRÅGA OFFERT!

Simon Ingman 0500-969 460  
Valde Östman 0500-107 307  
[kustens.maleri@gmail.com](mailto:kustens.maleri@gmail.com)

## JOHANS BYGG

Nybyggen och renoveringar

**Johan Bertils**  
tfn 050-590 1861

[www.TOM'S ALLT I ALLO...](http://www.TOM'S ALLT I ALLO...)

050 525 7216



# Att ha hjärtat på rätta stället

● Kära läsare. Vi börjar röra oss mot allt kortare dagar och längre nätter. Förra veckan omskakades världen av USA:s beslut att rösta fram en ostabil och politiskt okunig president. När känslorna tar över logiken och rädslan blir för stor kan många söka efter nödlösningar. Men det återstår ännu att se vad stormaktens val leder till i praktiken.

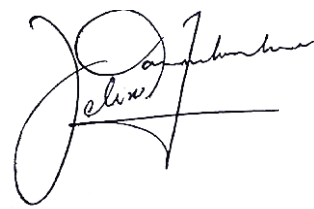
Det heta politiska klimatet lär inte överskölja vår vardag på en lång tid. Därför är det viktigt att vi kommer ihåg att ta avstånd och tar vara på det vi har. De kortare dagarna ger utrymme för mera stearinljus i mörkret. De längre nätterna ger

mera lugn. Det kallare klimatet kan både vara avskräckande på samma gång som det kan vara uppfriskande.

När stearinljuset från hemmen hittar ut i kylan påminns vi om att juletider är endast runt hörnet. I det här numret av Kommunbladet kan ni se våra Luciakandidater. Genom er röst kan ni välja vem det är som får sprida ljus i mörkret i kommunen.

Det kan ibland vara nödvändigt med en påminnelse om det goda. Speciellt efter förra veckans händelser. Men det kalla och det mörka kan också vara sporrande. Det ligger lite i den finländska andan att

vända på myntet till vår egen favör. Därför kan vi fokusera på det som är positivt istället för att låta hjärtat bli kallt. Glöm inte att tända ljuset och att koppla av med nära och kära. Det tänker jag göra, för det är det positiva jag väljer att se med den här tiden.




Mathias Hofman tänker fira sin vinst med plättar.

## Femåring som gillar "ismannen"

● I den senaste läsartävlingen gick vinsten hem till Mathias Hofman från Västertervik i Vasa. Hofman är fem år gammal, han tycker om att röra på sig och att leka. Det stora intresset är hockey och därför går han som bäst i skridskoskola. Där är hans favoritlek ismannen. Det innebär att

Hofmans tränare ska försöka hindra honom och de andra i skolan. Om ismannen får fast en, då blir man själv till en isman. –Det är jätteroligt. Jag tycker också om att skjuta puckar på träningen för då känns det som hockey, säger Hofman. När Hofman drömmer sig

fram till sitt vuxna liv ser han sig själv som lastbilschaufför. Hemma hos hans mamma Maria har han flera bilar av olika modeller. Favoriterna är en stor gul lastbil och en lång röd buss. Det näst bästa tycker han är att leka med LEGO. Det var Hofmans mormor Siv Stenbacka som hjälpte

Hofman att delta i tävlingen. När han besöker mormor Siv och morfar Bengt i Kimo brukar han passa på att åka traktor med morfar. Med mormor brukar han också ha en ritual. –Med mormor brukar jag mata grisarna. De är inte så många något mera, men det är roligt, säger Hofman.

### Läsartävling

#### Var finns bilden?

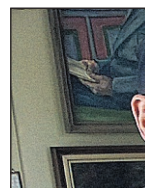
● I läsartävlingen gäller det att hitta bilderna. Skriv ner de rätta svaren, din adress och ditt telefonnummer och skicka in svaret till **Kommunbladet, PB 52, 65101 Vasa**. Märk kuvertet "Läsartävling". Svaren behöver vi ha senast den **2 december**. Bland alla korrekta svar utlottas ett **presentkort** värt 20 euro. Lycka till!



sidan \_\_\_\_\_



sidan \_\_\_\_\_



sidan \_\_\_\_\_



sidan \_\_\_\_\_

Namn: \_\_\_\_\_

Adress: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

● Rätt svar: I förra läsartävlingen gällde det att hitta bilderna på sidorna 4, 6, 8 och 12.

### Nya I Rågens Rike

● Den som är ute i god tid har redan börjat fundera på julklappar. Ett gott julklappstips är Nya I Rågens Rike. Trettio skribenter har bidragit till årets upplaga som ännu finns till försäljning vid Vörrå hemslöjd, Vörrå handarbetsaffär, Vörrå foto samt vid alla bibliotek. Saknas någon av de äldre årgångarna kan de köpas till mycket förmånligt pris från alla bibliotek. Så småningom börjar det också att bli dags att fundera på texter till nästa års upplaga.

**Oravais Företagsservice Ab**  
erbjuder bokföringstjänster åt skogs- och lantbruksidkare, pälsfarmare, privatföretagare, aktiebolag, övriga bolag samt föreningar.  
Pålitlig bokföringsbyrå med lång erfarenhet.  
Ta kontakt med Camilla på telefon 040 592 6446 eller e-post: milla.nyman@live.se. Jag finns på Skolvägen 20 D, Oravais.

**SPECIALISTEN**  
PÅ MATTLÄGGNING OCH BADRUMS-RENOVERINGAR.  
VTT-CERTIFIKAT  
Oravais Golv & Kakel  
FREDRIK ENGMAN  
050-527 9331

Målning inom- och utomhus • tapetsering  
målerifirma  
**J. Frantz**  
tfn: 044 5530882  
e-post: firma.jfrantz@gmail.com



Vill du annonsera i Kommunbladet?  
Kontakta per-olof.sten@hssmedia.fi.

# KOMMUNBLADET

ONSDAGEN DEN 16 NOVEMBER 2016

NR 7 • ÅRGÅNG 29



Paul Hägglunds tavlor kommer att finnas på äldreboenden och i andra kommunala byggnader.

## Pauls tavlor flyttar

• Vöråkonstnären Paul Hägglund donerade 2014 sin samling av oljemålningar till Vörå kommun.

Samlingen är oljemålningar som visar livet på landsbygden; olika yrken och arbetssätt, livet i hemmet och på gården, traditioner och festligheter. Främst skildras den tid då det mesta ännu gjordes för hand, 1940-1950-talet.

År 2010 utkom en bok om Vörå skildrat med pensel där

många av målningarna finns med.

En del av tavlorna finns redan nu att beundras på Norrvalla i enlighet med donationsbrevet och ska även småningom även finnas på kommunens äldreboenden och i andra kommunala byggnader.

Kultur- och fritidsavdelningen ansvarar för samlingen och dess placering i enlighet med donatorns önskemål.



## Aktuellt från OT-resor

- VÅREN 2017 -

### ALMUÑECAR

Sköna dagar på Spanska solkusten. Möjlighet att delta i utflykter. Resor 12-20.2 och 26.3-5.4.

### RUNDRESA I PORTUGAL

Lissabon, Porto och Dourodalen. Resa 17-25.3.

### SOLKUSTEN - MADRID

Njut av sköna dagar i Almuñecar och avsluta med tre nätter i Madrid. Resa 26.3-7.4.

### BARCELONA - FRANSKA RIVIERAN

Storstaden Barcelona, furstendömet Andorra och Europas äldsta turistmål - Franska rivieran. Resa 7-14.4.

### GARDASJÖN

Norditaliens vackra turkosjuvel. Resa 18-24.4.

### TRE SJÖAR - FYRA LÄNDER

Panoramavyer och vackra landskap kring alpernas sjöar. Resa 26.4-2.5.

### SLOVENIENS STRANDPÄRLOR

Sex nätter på fyrstjärnigt hotell direkt vid Adriatiska havet. Intressanta utflykter i Slovenien och till Kroatien. Resa 3-9.5.

KKY 3603/00/MJM, SMAL 21495

ÄNNU HINNER DU MED...

### SPARESA TILL PÄRNU

Resa (8 dagar): 3-10.12.

### UMEÅ HOTELLRESA

Julshopping i Umeå och Gammlia Julmarknad. Välj mellan Scandic Plaza och Stora Hotellet. Resa 3-4.12.

UMEÅ wasaline SHOPPINGRESOR PÅ TORSDAGAR OCH LÖRDAGAR.

Följande avgångar: lö 3.12, ti 6.12

### RESEKATALOGEN

MED VÅRENS RESOR HAR UTKOMMIT! BESTÄLL DEN OM DU INTE REDAN FÅTT DEN.



Dessa och många fler resor på vår hemsida: [www.ot-resor.fi](http://www.ot-resor.fi)

Tel. 06-318 4000

Oravais Trafik



## Aktia Nordic Micro Cap

Ny fond i Aktias sortiment

Vill du veta mera, boka tid till Vörå el. Oravais tfn 0800 0 2470

## Bågförevisning torsdag 17.11.2016 kl. 10-17



Erik Nyman förevisar

NYHETER

BLACKFIN

XAVIER GARCIA TITAN

Hos oss även varma



ANGORAPRODUKTER:

- strumpor • underkläder
- handskar • olika värmare

VI BJUDER PÅ GLÖGG OCH PEPPARKAKOR. VÄLKOMMEN!

Vi ser människan bakom linserna.

Fenno OPTIK

Karitas Optik

Vi betjänar må-fre 10-17 [www.karitasoptik.fi](http://www.karitasoptik.fi)



Vöråvägen 5, Vörå | Tel. 06-383 7333



## VINTERN KOMMER FORTARE ÄN DU ANAR ÄR DU BEREDD?



VINTERDÄCK till verkligt konkurrenskraftiga priser. Ring och fråga!

Vi har även däckhotell!

DÄCKMARKET [WWW.RENGASMARKET.FI](http://WWW.RENGASMARKET.FI) Palvis

NESTE

Vasavägen 1465 tel. (06) 383 6020 Marcus 050-5945 396

Vinterjacka Dimex 6691 **99<sup>00</sup>**

Vinterjacka Dimex 6021 **139<sup>00</sup>**

Vinterhängselbyxor Dimex 6022 **114<sup>00</sup>**

**RAUTIA**

VINTERERBJUDANDEN

Jalas vinterarbetsko 3978 **119<sup>00</sup>** (NORM.PRIS 149€)

KAMPANJPRISET GÄLLER T.O.M. 30.11.16

Snöskotta Masi lätt 75 cm **39<sup>95</sup>**

Träpellets 500 kg och 20 kg i lager. Även hemtransport! Fyll brännolja till vintern!

**TEBOIL**

**K-LANTBRUK**

Larvågen 53, Vörå tel (06) 3843 400 [www.rautia.fi/voyri](http://www.rautia.fi/voyri)

## ERBJUDANDEN JUST NU!

SANDNINGSKROSS 3-6 mm, 15 kg säck **2,70€**

GATBORSTE +SKAFT **5,00€**

SOLROSFÖRÖ, 10 kg **12,50€**

20 kg **23,00€**

Leca SANDNINGSKROSS 25 L säck **8,50€**

FISKARS SNÖREDSKAP

SNÖSKOTTA **48,60€**

SNÖSPADE **25,70€**

JÄRN-RAUTA **KULLA** Oravais, tfn 357 5800

## KH Härmävågen 6 66600 VÖRÅ

### Fordonsservice

050 468 5545 [khf@keskis.fi](mailto:khf@keskis.fi)

- Personbilsdäck
- Lastbilsdäck
- Traktordäck

**VALTRA SERVICE**

Alltid förmånliga priser! Snabb och pålitlig service! Vi har tillgång till de flesta ringmärken.

